

1974

Ausgegeben zu Bonn am 9. November 1974

Nr. 121

Tag	Inhalt	Seite
18. 10. 74	Verordnung über die Rechnungslegung bestimmter kleinerer Versicherungsvereine auf Gegenseitigkeit im Sinne des § 53 VAG (RechbkVVO) .....	2909

**Verordnung  
über die Rechnungslegung bestimmter kleinerer Versicherungsvereine  
auf Gegenseitigkeit im Sinne des § 53 VAG  
(RechbkVVO)**

Vom 18. Oktober 1974

Auf Grund des § 55 Abs. 2 a Satz 1 Nr. 1, 2, 4 und 5 des Gesetzes über die Beaufsichtigung der privaten Versicherungsunternehmungen in der Fassung der Bekanntmachung vom 6. Juni 1931 (Reichsgesetzbl. I S. 315, 750) — VAG —, zuletzt geändert durch das Einführungsgesetz zum Strafgesetzbuch — EGStGB — vom 2. März 1974 (Bundesgesetzbl. I S. 469), in Verbindung mit § 25 der Verordnung über die Rechnungslegung von Versicherungsunternehmen vom 11. Juli 1973 (Bundesgesetzbl. I S. 1209) — Externe RechVUVO — wird im Benehmen mit den Aufsichtsbehörden der Länder und nach Anhörung des Versicherungsbeirats verordnet:

**Erster Abschnitt**

**Rechnungslegung gegenüber der Öffentlichkeit  
und den Versicherten**

**Erster Titel**

**Aufstellung des Rechnungsabschlusses**

§ 1

Pensionskassen, Sterbekassen, Krankenversicherungsunternehmen und Schaden- und Unfallversicherungsunternehmen, die kleinere Versicherungsvereine auf Gegenseitigkeit im Sinne des § 53 VAG sind und der Aufsicht durch das Bundesaufsichtsamt für das Versicherungswesen unterliegen, (Versicherungsvereine) haben ihre Rechnungsab-

schlüsse abweichend von § 1 Abs. 1 Externe RechVUVO nach den anliegenden Formblättern aufzustellen, und zwar

1. Pensionskassen, deren Brutto-Beiträge im vorausgegangenen Geschäftsjahr 3 000 000 Deutsche Mark und deren Bilanzsumme am Abschlußstichtag des vorausgegangenen Geschäftsjahrs 30 000 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den Formblättern 710 (Jahresbilanz) und 720 (Gewinn- und Verlustrechnung),
2. Sterbekassen, deren Brutto-Beiträge im vorausgegangenen Geschäftsjahr
  - a) 1 000 000 Deutsche Mark und deren Bilanzsumme am Abschlußstichtag des vorausgegangenen Geschäftsjahrs 10 000 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den in Nummer 1 aufgeführten Formblättern,
  - b) 200 000 Deutsche Mark und deren Summe der Vermögensgegenstände am Abschlußstichtag des vorausgegangenen Geschäftsjahrs 2 000 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den Formblättern 750 (Vermögensübersicht) und 760 (Einnahmen- und Ausgabenrechnung),
3. Krankenversicherungsvereine, deren Brutto-Beiträge im vorausgegangenen Geschäftsjahr
  - a) 1 000 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den Formblättern 810 (Jahresbilanz) und 820 (Gewinn- und Verlustrechnung),

- b) 300 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den Formblättern 850 (Vermögensübersicht) und 860 (Einnahmen- und Ausgabenrechnung),
4. Schaden- und Unfallversicherungsvereine, deren Brutto-Beiträge im vorausgegangenen Geschäftsjahr
- a) 1 000 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den Formblättern 910 (Jahresbilanz) und 920 (Gewinn- und Verlustrechnung),
- b) 300 000 Deutsche Mark nicht überstiegen haben, nach den Formblättern 950 (Vermögensübersicht) und 960 (Einnahmen- und Ausgabenrechnung).

### § 2

Versicherungsvereine im Sinne des § 1 Nr. 2 Buchstabe b, Nr. 3 Buchstabe b oder Nr. 4 Buchstabe b (Versicherungsvereine der Stufe 2) können auch die Formblätter verwenden, die für Versicherungsvereine im Sinne des § 1 Nr. 1, 2 Buchstabe a, Nr. 3 Buchstabe a oder Nr. 4 Buchstabe a (Versicherungsvereine der Stufe 1) vorgeschrieben sind, wenn sie dies dem Bundesaufsichtsamt für das Versicherungswesen (Bundesaufsichtsamt) vor Ablauf des Geschäftsjahrs, für das Rechnung zu legen ist, anzeigen. Der Verein ist an diese Rechnungslegung für fünf Geschäftsjahre gebunden. Eine spätere Änderung bedarf der vorherigen Anzeige.

### § 3

Schaden- und Unfallversicherungsvereine haben abweichend von § 4 Externe RechVUVO keine gesonderten Rechnungen für jeden Versicherungszweig aufzustellen.

## Zweiter Titel

### Aufstellung des Jahresberichts

### § 4

(1) Der Jahresbericht ist unbeschadet weitergehender gesetzlicher Vorschriften abweichend von den §§ 8, 9 Abs. 3 bis 5, §§ 10 bis 15, 17 Abs. 1 Externe RechVUVO aufzustellen, und zwar von

1. Versicherungsvereinen der Stufe 1 nach Maßgabe der Absätze 2 und 3 und des § 5,
2. Versicherungsvereinen der Stufe 2 nach Maßgabe der Absätze 2 und 3 und des § 6.

(2) Im Jahresbericht sind die Verhältnisse und die Entwicklung des Unternehmens darzustellen. Er hat ferner den Rechnungsabschluß zu erläutern. Der Bericht hat den Grundsätzen einer gewissenhaften und getreuen Rechenschaft zu entsprechen.

(3) Im Jahresbericht sind anzugeben:

1. alle Mitglieder des Vorstands und des Aufsichtsrats oder eines vergleichbaren Organs, auch die im Geschäftsjahr oder nachher ausgeschiedenen, mit dem Familiennamen und mindestens einem

ausgeschriebenen Vornamen und ihrem Wohnort. Der Vorsitzende des Aufsichtsrats oder des vergleichbaren Organs, seine Stellvertreter und ein etwaiger Vorsitzender des Vorstands und die geschäftsführenden Vorstandsmitglieder sind als solche zu bezeichnen;

2. die Erklärungen des Vorstands und, sofern ein solcher bestellt ist, des vereinsinternen Rechnungsprüfers, daß der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht auf Grund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt wurde, die Jahresbilanz oder die Vermögensübersicht alle Vermögensgegenstände und Verpflichtungen enthält und das Vereinsvermögen satzungsgemäß angelegt ist;
3. der Vorschlag des Vorstands über die Verwendung des Bilanzgewinns oder Angaben über die Deckung des Bilanzverlusts;
4. die Erklärung des Sachverständigen gemäß § 9, daß die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben hat;
5. der Bericht des Aufsichtsrats, sofern ein solcher bestellt ist, oder eines vergleichbaren Organs.

Nummer 3 gilt nicht für die Versicherungsvereine der Stufe 2.

### § 5

Versicherungsvereine der Stufe 1 haben im Jahresbericht zusätzlich mindestens anzugeben:

1. die Versicherungsbestände, und zwar
  - Pensionskassen nach Nummer 80 der anliegenden Nachweisung 730 und, sofern sie Sterbegeld- oder Zusatzversicherungen haben, auch nach Nummer 81 dieser Nachweisung,
  - Sterbekassen nach Nummer 81 der Nachweisung 730,
  - Krankenversicherungsvereine nach Nummer 80 der anliegenden Nachweisung 830,
  - Schaden- und Unfallversicherungsvereine nach den Nummern 81 und 82 der anliegenden Nachweisung 930;
2. zur Aktivseite der Jahresbilanz
  - a) die Entwicklung der Kapitalanlagen jeweils nach Nummer 10 der Nachweisungen 730, 830 oder 930,
  - b) die Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft jeweils nach Nummer 21 der Nachweisungen 730, 830 oder 930;
3. zur Passivseite der Jahresbilanz
  - a) das Eigenkapital jeweils nach Nummer 30 der Nachweisungen 730, 830 oder 930,
  - b) die versicherungstechnischen Rückstellungen, und zwar
    - Pensions- und Sterbekassen sowie Krankenversicherungsvereine nach Nummer 32 der Nachweisungen 730 oder 830,

Schaden- und Unfallversicherungsvereine nach den Nummern 320 bis 323 der Nachweisung 930;

4. zur Gewinn- und Verlustrechnung

- a) die Beiträge  
jeweils nach Nummer 40 der Nachweisungen 730, 830 oder 930,
- b) die Aufwendungen für Versicherungsfälle  
jeweils nach Nummer 50 der Nachweisungen 730, 830 oder 930,
- c) Pensions- und Sterbekassen zusätzlich  
die Aufwendungen für Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen nach Nummer 51 der Nachweisung 730,
- d) die Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb, für die Regulierung von Versicherungsfällen und für die Verwaltung von Kapitalanlagen, und zwar  
Pensions- und Sterbekassen nach Nummer 52 bis einschließlich Summe 3 der Nachweisung 730,  
Kranken- sowie Schaden- und Unfallversicherungsvereine jeweils nach Nummer 51 bis einschließlich Summe 3 der Nachweisungen 830 oder 930,
- e) die Erträge und Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen, und zwar  
Pensions- und Sterbekassen nach den Nummern 42 und 53 der Nachweisung 730,  
Krankenversicherungsvereine nach den Nummern 42 und 52 der Nachweisung 830,  
Schaden- und Unfallversicherungsvereine nach den Nummern 71 und 72 der Nachweisung 930.

§ 6

Versicherungsvereine der Stufe 2 haben im Jahresbericht zusätzlich mindestens anzugeben:

1. die Versicherungsbestände, und zwar  
Sterbekassen sowie Krankenversicherungsvereine jeweils nach Nummer 30 der anliegenden Nachweisungen 770 oder 870,  
Schaden- und Unfallversicherungsvereine nach den Nummern 41 und 42 der anliegenden Nachweisung 970,
2. die Entwicklung der Kapitalanlagen  
jeweils nach Nummer 10 der Nachweisungen 770, 870 oder 970,
3. die Erläuterung zur Verlustrücklage  
jeweils nach Nummer 2 der Nachweisungen 770, 870 oder 970,
4. Sterbekassen zusätzlich  
die satzungsgemäße Überschußbeteiligung nach Nummer 31 der Nachweisung 770,

5. Schaden- und Unfallversicherungsvereine zusätzlich

die Beiträge, die Ausgaben für Versicherungsfälle und die Verwertungserlöse in der Tierversicherung nach Nummer 3 der Nachweisung 970.

§ 7

Versicherungsvereine der Stufe 2, die ihre Rechnungsabschlüsse nach den Formblättern der Stufe 1 aufstellen, können auch den Jahresbericht nach § 4 Abs. 1 Nr. 1 aufstellen. Mindestens haben sie den Jahresbericht nach § 4 Abs. 1 Nr. 2, ergänzt um die Angabe gemäß § 4 Abs. 3 Nr. 3, aufzustellen. Schaden- und Unfallversicherungsvereine haben in diesem Fall anzugeben:

- a) an Stelle der Angaben gemäß § 6 Nr. 5 die Beiträge nach Nummer 40 und die Aufwendungen für Versicherungsfälle nach Nummer 50 der Nachweisung 930,
- b) zusätzlich die Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungsfälle nach Nummer 321 der Nachweisung 930.

§ 8

Die Aufstellung des Jahresberichts gemäß § 4 kann entfallen, sofern der Versicherungsverein jedem Versicherten auf Verlangen ein Stück des gemäß § 12 aufgestellten Jahresberichts mit Ausnahme der Angaben gemäß den Nummern 6, 12 und 13 der Nachweisungen mitteilt.

**Dritter Titel**

**Prüfung des Geschäftsbetriebs  
und der Vermögenslage**

§ 9

Versicherungsvereine haben den Geschäftsbetrieb und die Vermögenslage auf ihre Kosten mindestens zum Abschlußstichtag eines jeden dritten Geschäftsjahrs, auf Verlangen des Bundesaufsichtsamts auch in kürzeren Zeitabständen, durch einen Sachverständigen prüfen zu lassen. Versicherungsvereine der Stufe 2 können auf Antrag durch Entscheidung des Bundesaufsichtsamts von dieser Prüfung ganz oder teilweise befreit werden, wenn dies wegen besonderer Verhältnisse im Einzelfall geboten erscheint und die Belange der Versicherten dadurch nicht beeinträchtigt werden. Ist eine Abschlußprüfung gemäß § 64 VAG angeordnet, entfällt die Prüfung gemäß Satz 1, soweit sie sich auf den gleichen Gegenstand bezieht.

**Vierter Titel**

**Bekanntmachung des Rechnungsabschlusses**

§ 10

Der Rechnungsabschluß der Versicherungsvereine ist abweichend von § 19 Externe RechVUVO in der in der Satzung bestimmten Weise mit dem vollständigen Wortlaut des Bestätigungsvermerks des Treu-

händers für den Deckungsstock, soweit ein solcher zu bestellen ist, bekanntzumachen. Bei der Bekanntmachung brauchen die in den Formblättern vorgesehenen Zeilen- und Spaltennummern nicht aufgeführt zu werden.

## Zweiter Abschnitt

### Rechnungslegung gegenüber dem Bundesaufsichtsamt für das Versicherungswesen

#### Erster Titel

##### Aufstellung des Rechnungsabschlusses

###### § 11

(1) Versicherungsvereine haben ihre Rechnungsabschlüsse gegenüber dem Bundesaufsichtsamt abweichend von den §§ 1 bis 7 der Verordnung über die Rechnungslegung von Versicherungsunternehmen gegenüber dem Bundesaufsichtsamt für das Versicherungswesen — Interne RechVUVO — vom 17. Oktober 1974 (Bundesgesetzbl. I S. 2453) nach den in § 1 vorgeschriebenen Formblättern aufzustellen.

(2) Versicherungsvereine, die mehrere Geschäftszweige betreiben (§ 55 Abs. 2 Satz 3 VAG), haben ihre Rechnungsabschlüsse nach den anliegenden Formblättern aufzustellen, und zwar

1. Versicherungsvereine der Stufe 1  
die Jahresbilanz nach Formblatt 010 und für die einzelnen Geschäftszweige jeweils gesonderte Gewinn- und Verlustrechnungen nach den Formblättern 720, 820 und 920 bis einschließlich Posten „(Jahres-) Überschuß / (Jahres-) Fehlbetrag“ und daran anschließend für das gesamte Versicherungsgeschäft eine Gewinn- und Verlustrechnung ab Posten „(Jahres-) Überschuß / (Jahres-) Fehlbetrag“ nach Formblatt 020,
2. Versicherungsvereine der Stufe 2  
die Vermögensübersicht nach Formblatt 050 und für die einzelnen Geschäftszweige jeweils gesonderte Einnahmen- und Ausgabenrechnungen nach den Formblättern 760, 860 und 960 bis einschließlich Posten „Summe der Ausgaben“ und daran anschließend für das gesamte Versicherungsgeschäft eine Einnahmen- und Ausgabenrechnung ab Posten „Summe der Einnahmen“ nach Formblatt 060.

#### Zweiter Titel

##### Aufstellung des Jahresberichts

###### § 12

(1) Versicherungsvereine haben für die Berichterstattung gegenüber dem Bundesaufsichtsamt abweichend von den §§ 8 bis 16 Interne RechVUVO einen Jahresbericht nach den anliegenden Nachweisungen aufzustellen, und zwar

1. Pensions- und Sterbekassen der Stufe 1 nach der Nachweisung 730,

2. Krankenversicherungsvereine der Stufe 1 nach der Nachweisung 830,
3. Schaden- und Unfallversicherungsvereine der Stufe 1 nach der Nachweisung 930,
4. Sterbekassen der Stufe 2 nach der Nachweisung 770,
5. Krankenversicherungsvereine der Stufe 2 nach der Nachweisung 870,
6. Schaden- und Unfallversicherungsvereine der Stufe 2 nach der Nachweisung 970.

(2) Betreibt ein Versicherungsverein mehrere Geschäftszweige, so hat er die für den Jahresbericht gemäß Absatz 1 verlangten Angaben für sämtliche der von ihm betriebenen Geschäftszweige zu machen.

(3) Für Versicherungsvereine der Stufe 2, die ihre Rechnungsabschlüsse nach den Formblättern der Stufe 1 aufstellen, gilt § 7 sinngemäß.

#### Dritter Titel

##### Fristen für die Einreichung des Rechnungsabschlusses und des Jahresberichts sowie Anzahl der einzureichenden Unterlagen

###### § 13

Versicherungsvereine haben dem Bundesaufsichtsamt abweichend von § 17 Interne RechVUVO einzureichen:

1. einen Monat nach der Mitglieder- oder der Mitgliederversammlung, spätestens jedoch neun Monate nach Schluß des Geschäftsjahrs
  - a) den Rechnungsabschluß gemäß § 11 in dreifacher Ausfertigung; bei jeweils einer Ausfertigung sind der Name und der Sitz des berichtenden Versicherungsvereins nicht anzugeben,
  - b) den Jahresbericht gemäß § 12 in dreifacher Ausfertigung; Nummer 1 Buchstabe a Halbsatz 2 gilt entsprechend,
  - c) den Rechnungsabschluß gemäß § 1 und den Jahresbericht gemäß § 4 in dreifacher Ausfertigung; Fehlanzeige ist zu erstatten, sofern der Verein von § 8 Gebrauch macht,
  - d) eine vom Vorstand bescheinigte Abschrift der Niederschrift über die Mitglieder- oder Mitgliederversammlung, aus der ersichtlich sein muß, daß die Mitglieder- oder Mitgliederversammlung satzungsgemäß einberufen und beschlußfähig war, der Rechnungsabschluß genehmigt und dem Vorstand und gegebenenfalls auch dem Aufsichtsrat oder dem entsprechenden Organ Entlastung erteilt worden ist, in doppelter Ausfertigung;
2. zwei Monate nach der Mitglieder- oder der Mitgliederversammlung, spätestens jedoch

zehn Monate nach Schluß des Geschäftsjahrs, den Bericht des Sachverständigen über die Prüfung gemäß § 9 in doppelter Ausfertigung.

**Dritter Abschnitt**  
**Ausnahmevorschrift**

**§ 14**

Versicherungsvereine der Stufe 1 können ihre Rechnungsabschlüsse und ihre Jahresberichte gegenüber der Öffentlichkeit und den Versicherten abweichend von den §§ 1 bis 8 nach den §§ 1 bis 18 Externe RechVUVO aufstellen. In diesem Fall haben sie bei der Rechnungslegung gegenüber dem Bundesaufsichtsamt abweichend von den §§ 11 bis 13 die Interne RechVUVO anzuwenden.

§ 2 gilt entsprechend.

**Vierter Abschnitt**  
**Schlußvorschriften**

**§ 15**

Die Vorschriften dieser Verordnung gelten erstmals für den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht des nach dem 31. Dezember 1973 beginnenden Geschäftsjahrs.

**§ 16**

Die Verordnung gilt nach § 14 des Dritten Überleitungsgesetzes vom 4. Januar 1952 (Bundesgesetzblatt I S. 1) in Verbindung mit § 45 des Einführungsgesetzes zum Aktiengesetz auch im Land Berlin.

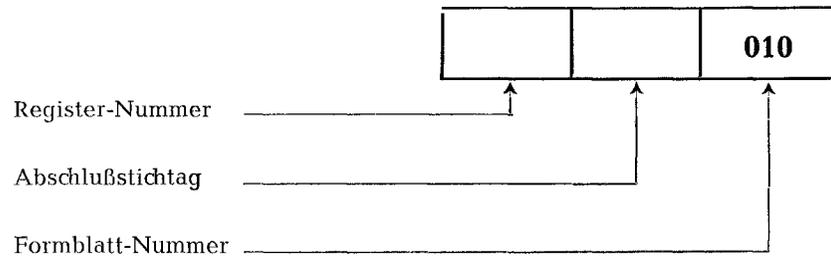
**§ 17**

Diese Verordnung tritt am Tage nach ihrer Verkündung in Kraft.

Berlin, den 18. Oktober 1974

Der Präsident  
des Bundesaufsichtsamtes  
für das Versicherungswesen  
Dr. Rieger





### Jahresbilanz

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namensschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder; davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Beteiligungen .....	106		
025	Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören .....	107		
026	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	108		
	Zwischensumme:	109		
027	Depotforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft (Pensions- und Sterbegeldversiche- rung) .....	110		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung ge- gebenen Versicherungsgeschäft .....</b>	111		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft an:</b>			
040	Mitglieds- und Trägerunternehmen .....	112		
041	Mitglieder (außer Unternehmen) .....	113		
042	Versicherungsvertreter .....	114		
043	sonstige .....	115		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	116		
051	Wechsel .....	117		
052	Schecks .....	118		
053	Kassenbestand, Bundesbank- und Postscheckguthaben ...	119		
054	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	120		
055	Deckungsforderungen gegen den Lastenausgleichsfonds (§ 19 des Altsparengesetzes) .....	121		
	davon aufgelaufene Zinsen: DM .....			
056	Zins- und Mietforderungen .....	122		
057	Forderungen aus Krediten, die den Krediten			
0570	nach § 89 .....	123		
0571	nach § 115 .....	124		
	des Aktiengesetzes entsprechen			
058	sonstige .....	125		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
06	Rechnungsabgrenzungsposten .....	126		
07	Gesamt-Ausgleichsposten:			
070	Ausgleichsposten <sup>1)</sup> .....	127		
071	Bilanzverlust/Bilanzgewinn zum .....	128		
08	Bilanzsumme .....	129		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Jahresbilanz eingestellten Deckungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>2)</sup>

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags in der Zeile 127 nicht in Betracht.

<sup>2)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
10	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
11	<b>Offene Rücklagen:</b>			
110	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
111	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
12	<b>Sonderposten mit Rücklageanteil</b> .....	204		
13	<b>Wertberichtigungen:</b>			
130	zu Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....	205		
131	zu Beteiligungen .....	206		
132	zur Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	207		
14	<b>Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen</b> .....	208		
15	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen für das:</b>			
150	<b>Pensions- und Sterbegeldversicherungsgeschäft:</b>			
1500	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	209		
1501	zuzüglich Zuweisung aus der Rückstellung für satzungsgemäße Überschußbeteiligung .....	210		
	Zwischensumme:	211		
1502	(davon Depotverbindlichkeiten) .....	212	(.....)	
1503	Rückstellung für satzungsgemäße Überschlußbeteiligung ..	213		
1504	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	214		
1505	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Rückkäufe, Rück- gewährbeträge und Austrittsvergütungen .....	215		
1506	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	216		
	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	217		
1507	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft .....	218		
151	<b>Krankenversicherungsgeschäft:</b>			
1510	Beitragsüberträge .....	219		
1511	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	220		
1512	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	221		
1513	Rückstellung für Beitragsrückerstattung:			
15130	erfolgsunabhängig .....	222		
15131	erfolgsabhängig .....	223		
	<b>Übertrag:</b>			

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	<b>Übertrag:</b>			
1514	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	224		
	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	225		
1515	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	226		
<b>152</b>	<b>Schaden- und Unfallversicherungsgeschäft:</b>			
1520	Beitragsüberträge .....	227		
1521	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	228		
	(davon Renten-Deckungsrückstellung: DM .....			
1522	Rückstellung für Beitragsrückerstattung .....	229		
1523	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	230		
	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	231		
1524	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	232		
<b>16</b>	<b>Depotverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebene- nen Versicherungsgeschäft, soweit sie nicht zu Posten Nr. 1502 gehören .....</b>	<b>233</b>		
<b>17</b>	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft .....</b>	<b>234</b>		
<b>18</b>	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft gegen- über:</b>			
180	Mitglieds- und Trägerunternehmen .....	235		
181	Mitgliedern (außer Unternehmen) .....	236		
182	Versicherungsvertretern .....	237		
183	sonstigen .....	238		
<b>19</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
190	Pensionsrückstellungen .....	239		
191	sonstige Rückstellungen .....	240		
<b>20</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten:</b>			
200	Garantiefonds .....	241		
201	sonstige .....	242		
<b>21</b>	<b>Rechnungsabgrenzungsposten .....</b>	<b>243</b>		
<b>22</b>	<b>Gesamt-Ausgleichsposten:</b>			
220	Ausgleichsposten <sup>3)</sup> .....	244		
221	Bilanzgewinn/Bilanzverlust zum .....	245		
<b>23</b>	<b>Bilanzsumme .....</b>	<b>246</b>		

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags in der Zeile 244 nicht in Betracht.



Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Verdiente Brutto-Beiträge:</b>			
010	Beiträge einschließlich Nebenleistungen .....	001		
011	Beiträge aus der Rückstellung für satzungsgemäße Über- schußbeteiligung .....	002		
<b>02</b>	<b>Erträge aus der Verminderung versicherungstechnischer Rückstellungen:</b>			
020	Deckungsrückstellung .....	003		
021	übrige Rückstellungen .....	004		
<b>03</b>	<b>Erträge aus Kapitalanlagen:</b>			
030	Erträge aus Grundstücken und grundstücksgleichen Rech- ten .....	005		
031	Erträge aus Beteiligungen .....	006		
032	Zinsen und ähnliche Erträge .....	007		
033	Erträge aus dem Abgang von Kapitalanlagen, aus Zu- schreibungen und aus der Auflösung von Wertberichti- gungen zu Kapitalanlagen .....	008		
<b>04</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Erträge .....</b>	<b>009</b>		
	<b>Zwischensumme 1</b>	<b>100</b>		
<b>05</b>	<b>Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Re- gulierungsaufwendungen):</b>			
050	gezahlt .....	200		
051	zurückgestellt am Ende des Geschäftsjahrs .....	201		
052	zurückgestellt am Ende des Vorjahrs .....	202		
<b>06</b>	<b>Aufwendungen für Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen (einschließlich Regulierungsaufwen- dungen):</b>			
060	gezahlt .....	203		
061	zurückgestellt am Ende des Geschäftsjahrs .....	204		
062	zurückgestellt am Ende des Vorjahrs .....	205		
<b>07</b>	<b>Aufwendungen für die satzungsgemäße Überschußbeteili- gung .....</b>	<b>206</b>		
<b>08</b>	<b>Aufwendungen aus der Erhöhung versicherungstechnischer Rückstellungen:</b>			
080	Deckungsrückstellung .....	207		
081	übrige Rückstellungen .....	208		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>(Jahres-)Überschuß/(Jahres-)Fehlbetrag/Zwischensumme 5 aus dem:</b>			
010	Pensions- und Sterbegeldversicherungsgeschäft .....	900		
011	Krankenversicherungsgeschäft .....	901		
012	Schaden- und Unfallversicherungsgeschäft .....	902		
<b>02</b>	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust zum .....<sup>1) 2)</sup> .....</b>	903		
<b>03</b>	<b>Entnahmen aus offenen Rücklagen:</b>			
030	aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG <sup>2)</sup> .....	904		
031	aus freien Rücklagen .....	905		
<b>04</b>	<b>Einstellung aus dem (Jahres-)Überschuß in offene Rücklagen:</b>			
040	in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG <sup>2)</sup> .....	906		
041	in freie Rücklagen .....	907		
<b>05</b>	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust/Ausgleichsposten<sup>3)</sup> .....</b>	908		

<sup>1)</sup> Hier ist der aus Vorjahren vorgetragene Bilanzgewinn oder Bilanzverlust auszuweisen.

<sup>2)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags nicht in Betracht.

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, ergibt sich anstelle eines Bilanzgewinns/Bilanzverlusts ein Ausgleichsposten.

		050
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

### Vermögensübersicht

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Vermögensgegenstände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	<b>Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks</b> .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namenschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Wertpapiere und andere Anteile .....	106		
025	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinsti- tuten .....	107		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung ge- gebenen Versicherungsgeschäft</b> .....	108		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft:</b>			
040	rückständige Beiträge .....	109		
041	sonstige .....	110		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Kassenbestand .....	111		
051	Postscheckguthaben .....	112		
052	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	113		
053	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	114		
054	sonstige .....	115		
06	<b>Summe</b> .....	116		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Vermögensübersicht eingestellten Deckungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>1)</sup>

(Ort und Datum)

(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>07</b>	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
<b>08</b>	<b>Offene Rücklagen: <sup>2)</sup></b>			
080	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
081	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
<b>09</b>	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen für das</b>			
<b>090</b>	<b>Sterbegeldversicherungsgeschäft:</b>			
0900	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	204		
0901	zuzüglich Zuweisung aus der Rückstellung für satzungsgemäße Überschußbeteiligung .....	205		
	Zwischensumme:	206		
0902	(davon Depotverbindlichkeiten) .....	207	(.....)	
0903	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle und Austrittsvergütungen .....	208		
0904	Rückstellung für satzungsgemäße Überschubeteiligung <sup>2)</sup>	209		
0905	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	210		
0906	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	211		
0907	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	212		
<b>091</b>	<b>Krankenversicherungsgeschäft:</b>			
0910	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	213		
0911	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	214		
0912	Rückstellung für Beitragsrückerstattung:			
09120	erfolgsunabhängig .....	215		
09121	erfolgsabhängig <sup>2)</sup> .....	216		
0913	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	217		
0914	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	218		
0915	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	219		
<b>092</b>	<b>Schaden- und Unfallversicherungsgeschäft:</b>			
0920	Beitragsüberträge .....	220		
0921	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	221		
	(davon Renten-Deckungsrückstellung: DM .....			
	Übertrag:			

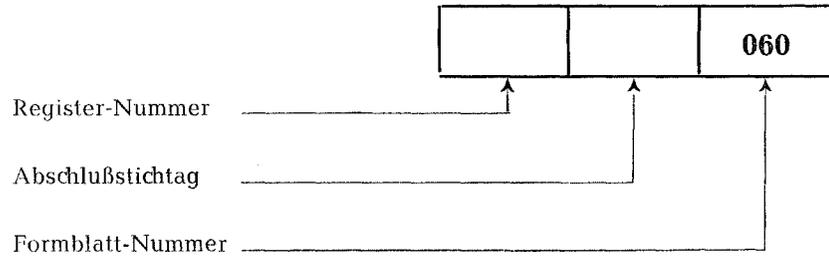
<sup>2)</sup> ohne Einstellungen aus dem Überschub sowie ohne Entnahmen zur Deckung des Fehlbetrags des Geschäftsjahrs

Posten Nr.	Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	<b>Übertrag:</b>			
0922	Rückstellung für Beitragsrückerstattung <sup>3)</sup> .....	222		
0923	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	223		
0924	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	224		
0925	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	225		
<b>10</b>	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft .....</b>	226		
<b>11</b>	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft .....</b>	227		
<b>12</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
120	Pensionsrückstellungen .....	228		
121	sonstige Rückstellungen .....	229		
<b>13</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten:</b>			
130	Garantiefonds .....	230		
131	sonstige .....	231		
<b>14</b>	<b>Summe .....</b>	232		

<sup>3)</sup> ohne Zuführungen aus dem Überschuß des Geschäftsjahrs

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	<b>Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks</b> .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namensschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder; davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Beteiligungen .....	106		
025	Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören .....	107		
026	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	108		
	Zwischensumme:	109		
027	Depotforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft .....	110		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft</b> .....	111		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft an:</b>			
040	Mitglieds- und Trägerunternehmen .....	112		
041	Mitglieder (außer Unternehmen) .....	113		
042	sonstige .....	114		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	115		
051	Wechsel .....	116		
052	Schecks .....	117		
053	Kassenbestand, Bundesbank- und Postscheckguthaben ...	118		
054	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	119		
055	Deckungsforderungen gegen den Lastenausgleichsfonds (§ 19 des Altsparengesetzes) .....	120		
	davon aufgelaufene Zinsen: DM .....			
056	Zins- und Mietforderungen .....	121		
057	Forderungen aus Krediten, die den Krediten			
0570	nach § 89 .....	122		
0571	nach § 115 .....	123		
	des Aktiengesetzes entsprechen			
058	sonstige .....	124		
	Übertrag:			





### **Einnahmen- und Ausgabenrechnung**

**(ab Summe der Einnahmen)**

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Nachweis der Geldmittelbestände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Summe der Einnahmen:</b>			
010	aus der Sterbegeldversicherung .....	301		
011	aus der Krankenversicherung .....	302		
012	aus der Schaden- und Unfallversicherung .....	303		
<b>02</b>	<b>zuzüglich Geldmittelbestände am Ende des Vorjahrs (= am Beginn des Geschäftsjahrs):</b>			
020	Kassenbestand .....	304		
021	Postscheckguthaben .....	305		
022	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	306		
023	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	307		
	<b>Zwischensumme:</b>	308		
<b>03</b>	<b>abzüglich Summe der Ausgaben aus dem:</b>			
030	Sterbegeldversicherungsgeschäft .....	309		
031	Krankenversicherungsgeschäft .....	310		
032	Schaden- und Unfallversicherungsgeschäft .....	311		
<b>04</b>	<b>Geldmittelbestände am Ende des Geschäftsjahrs:</b>			
040	Kassenbestand .....	312		
041	Postscheckguthaben .....	313		
042	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	314		
043	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinsti- tuten .....	315		

		710
--	--	-----

Register-Nummer    \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag    \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer    \_\_\_\_\_ ↑

### Jahresbilanz

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namenschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder; davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Beteiligungen .....	106		
025	Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören .....	107		
026	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	108		
	Zwischensumme:	109		
027	Depotforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft .....	110		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft .....</b>	111		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft an:</b>			
040	Mitglieds- und Trägerunternehmen .....	112		
041	Mitglieder (außer Unternehmen) .....	113		
042	sonstige .....	114		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	115		
051	Wechsel .....	116		
052	Schecks .....	117		
053	Kassenbestand, Bundesbank- und Postscheckguthaben ...	118		
054	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	119		
055	Deckungsforderungen gegen den Lastenausgleichsfonds (§ 19 des Altspargesetzes) .....	120		
	davon aufgelaufene Zinsen: DM .....			
056	Zins- und Mietforderungen .....	121		
057	Forderungen aus Krediten, die den Krediten			
0570	nach § 89 .....	122		
0571	nach § 115 .....	123		
	des Aktiengesetzes entsprechen			
058	sonstige .....	124		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	<b>Übertrag:</b>			
<b>06</b>	<b>Rechnungsabgrenzungsposten</b> .....	125		
<b>07</b>	<b>Gesamt-Ausgleichsposten:</b>			
070	Ausgleichsposten <sup>1)</sup> .....	126		
071	Bilanzverlust/Bilanzgewinn zum .....	127		
<b>08</b>	<b>Bilanzsumme</b> .....	128		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Jahresbilanz eingestellten Deckungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>2)</sup>

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags in der Zeile 126 nicht in Betracht.

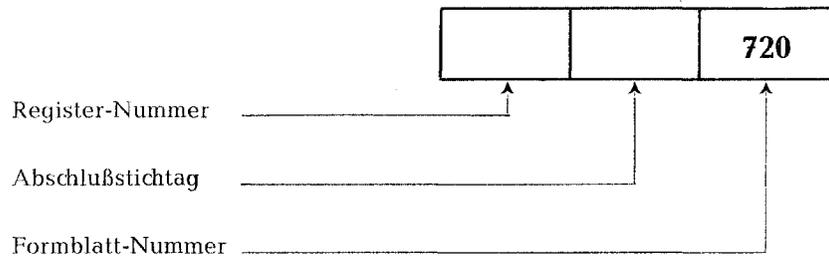
<sup>2)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
09	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
10	<b>Offene Rücklagen:</b>			
100	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
101	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
11	<b>Sonderposten mit Rücklageanteil</b> .....	204		
12	<b>Wertberichtigungen:</b>			
120	zu Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....	205		
121	zu Beteiligungen .....	206		
122	zur Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	207		
13	<b>Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen</b> .....	208		
14	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
1400	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	209		
1401	zuzüglich Zuweisung aus der Rückstellung für satzungsgemäße Überschußbeteiligung .....	210		
	Zwischensumme:	211		
1402	(davon Depotverbindlichkeiten) .....	212	(.....)	
141	Rückstellung für satzungsgemäße Überschubeteiligung .	213		
142	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	214		
143	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Rückkäufe, Rück- gewährbeträge und Austrittsvergütungen .....	215		
144	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	216		
	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	217		
145	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	218		
15	<b>Depotverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft, soweit sie nicht zu Nr. 1402 gehören</b> .....	219		
16	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft</b> .....	220		
17	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft ge- genüber:</b>			
170	Mitglieds- und Trägerunternehmen .....	221		
171	Mitgliedern (außer Unternehmen) .....	222		
172	sonstigen .....	223		
	<b>Übertrag:</b>			

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
<b>18</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
180	Pensionsrückstellungen .....	224		
181	sonstige Rückstellungen .....	225		
<b>19</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten .....</b>	226		
<b>20</b>	<b>Rechnungsabgrenzungsposten .....</b>	227		
<b>21</b>	<b>Gesamt-Ausgleichsposten:</b>			
210	Ausgleichsposten <sup>3)</sup> .....	228		
211	Bilanzgewinn/Bilanzverlust zum .....	229		
<b>22</b>	<b>Bilanzsumme .....</b>	<b>230</b>		

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags in der Zeile 228 nicht in Betracht.





## Gewinn- und Verlustrechnung

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Verdiente Brutto-Beiträge:</b>			
010	Beiträge einschließlich Nebenleistungen .....	001		
011	Beiträge aus der Rückstellung für satzungsgemäße Überschußbeteiligung .....	002		
<b>02</b>	<b>Erträge aus der Verminderung versicherungstechnischer Rückstellungen:</b>			
020	Deckungsrückstellung .....	003		
021	übrige Rückstellungen .....	004		
<b>03</b>	<b>Erträge aus Kapitalanlagen:</b>			
030	Erträge aus Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....	005		
031	Erträge aus Beteiligungen .....	006		
032	Zinsen und ähnliche Erträge .....	007		
033	Erträge aus dem Abgang von Kapitalanlagen, aus Zuschreibungen und aus der Auflösung von Wertberichtigungen zu Kapitalanlagen .....	008		
<b>04</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Erträge .....</b>	009		
	<b>Zwischensumme 1</b>	100		
<b>05</b>	<b>Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Regulierungsaufwendungen):</b>			
050	gezahlt .....	200		
051	zurückgestellt am Ende des Geschäftsjahrs .....	201		
052	zurückgestellt am Ende des Vorjahrs .....	202		
<b>06</b>	<b>Aufwendungen für Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen (einschließlich Regulierungsaufwendungen):</b>			
060	gezahlt .....	203		
061	zurückgestellt am Ende des Geschäftsjahrs .....	204		
062	zurückgestellt am Ende des Vorjahrs .....	205		
<b>07</b>	<b>Aufwendungen für die satzungsgemäße Überschußbeteiligung .....</b>	206		
<b>08</b>	<b>Aufwendungen aus der Erhöhung versicherungstechnischer Rückstellungen:</b>			
080	Deckungsrückstellung .....	207		
081	übrige Rückstellungen .....	208		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	<b>Übertrag:</b>			
<b>09</b>	<b>Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb:</b>			
090	persönliche Aufwendungen .....	209		
091	sonstige Aufwendungen .....	210		
<b>10</b>	<b>Aufwendungen für Kapitalanlagen:</b>			
100	Abschreibungen und Wertberichtigungen .....	211		
101	Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen .....	212		
102	Verwaltungsaufwendungen und sonstige .....	213		
<b>11</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Aufwendungen .....</b>	<b>214</b>		
	<b>Zwischensumme 2</b>	<b>300</b>		
<b>12</b>	<b>Erträge aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft:</b>			
120	Vergütungen sowie Anteile des Rückversicherers für Versicherungsfälle, Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen .....	400		
121	sonstige Erträge .....	401		
<b>13</b>	<b>Aufwendungen für das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft:</b>			
130	Rückversicherungsbeiträge .....	500		
131	sonstige Aufwendungen .....	501		
	<b>Zwischensumme 3</b>	<b>600</b>		
<b>14</b>	<b>Erträge aus der Herabsetzung bzw. Auflösung von:</b>			
140	Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen, soweit sie nicht zu Nr. 033 gehören .....	700		
141	nichtversicherungstechnischen Rückstellungen .....	701		
142	Sonderposten mit Rücklageanteil .....	702		
<b>15</b>	<b>Sonstige Erträge .....</b>	<b>703</b>		
	<b>Zwischensumme 4</b>	<b>704</b>		
<b>16</b>	<b>Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung</b>	<b>800</b>		
<b>17</b>	<b>Sonstige Abschreibungen und Wertberichtigungen .....</b>	<b>801</b>		
<b>18</b>	<b>Zinsen und ähnliche Aufwendungen, soweit sie nicht zu Nr. 131 gehören .....</b>	<b>802</b>		
<b>19</b>	<b>Steuern:</b>			
190	vom Einkommen, Ertrag und Vermögen .....	803		
191	sonstige .....	804		
	<b>Übertrag:</b>			

Posten Nr.	Posten — Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
20	<b>Einstellungen in Sonderposten mit Rücklageanteil</b> .....	805		
21	<b>Sonstige Aufwendungen</b> .....	806		
22	<b>Ausgleichsposten aus dem Vorjahr</b> .....	807		
23	<b>Überschuß/Fehlbetrag/Zwischensumme 5</b> .....	900		
24	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust zum</b> ..... <sup>1) 2)</sup> .....	901		
25	<b>Entnahmen aus offenen Rücklagen:</b>			
250	aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG <sup>2)</sup> .....	902		
251	aus freien Rücklagen .....	903		
26	<b>Einstellungen aus dem Überschuß in offene Rücklagen:</b>			
260	in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG <sup>2)</sup> .....	904		
261	in freie Rücklagen .....	905		
27	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust/Ausgleichsposten<sup>3)</sup></b> .....	906		

<sup>1)</sup> Hier ist der aus Vorjahren vorgetragene Bilanzgewinn oder Bilanzverlust auszuweisen.

<sup>2)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags nicht in Betracht.

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, ergibt sich anstelle eines Bilanzgewinns/Bilanzverlusts ein Ausgleichsposten.

		730
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Nachweisung-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

## Jahresbericht

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)



**Nummer 1: Erläuterungen zu den Kapitalanlagen****Nummer 10: Entwicklung der Kapitalanlagen**

Posten	Zeile	Bilanzwert am Ende des Vorjahrs (VJ)	Zugänge	Um- buchungen	Abgänge	Zuschrei- bungen	Abschrei- bungen	Bilanzwert am Ende des Geschäfts- jahrs (GJ)
		DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM
		01	02	03	04	05	06	07
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte [Anzahl <sup>1)</sup> : ..... / .....]	01							
Hypotheken-, Grund- schuld- und Renten- schuldforderungen ...	02							
Namenschuldver- schreibungen, Schuld- scheinforderungen und Darlehen an: Bund, Länder und andere Körperschaf- ten oder Anstalten des öffentlichen Rechts ..	03							
privatrechtliche Unter- nehmen .....	04							
sonstige .....	05							
Schuldbuchforderun- gen gegen den Bund und die Länder .....	06							
Beteiligungen .....	07							
Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören: festverzinsliche Wert- papiere .....	08							
Aktien, Kuxe und Investmentzertifikate	09							
sonstige .....	10							
Festgelder, Termin- gelder und Sparein- lagen bei Kredit- instituten <sup>2)</sup> .....	11							
Zwischensumme:	12							
Depotforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versiche- rungsgeschäft <sup>2)</sup> .....	13							
Kapitalanlagen insgesamt .....	14							

1) Hier ist die Anzahl sowohl am Ende des Vorjahres als auch am Ende des Geschäftsjahres anzugeben.

2) Hier ist nur der Saldo aus allen Zu- und Abgängen während des Geschäftsjahres als Zu- oder Abgang anzugeben.









**Nummer 16: Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten**

Name des Kreditinstituts	Zinssatz ‰	Laufzeit von ..... bis .....	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
6. ....			
7. ....			
8. ....			
9. ....			
10. ....			
<b>Summe:</b>			=====

**Nummer 17: Kapitalanlagen bei Mitglieds- und Trägerunternehmen**

Kapitalanlageposten	Zeile	davon angelegt bei Mitglieds- oder Trägerunternehmen				
		Bilanzwert am Ende des GJ	GJ	GJ <sup>1)</sup>	1. VJ	2. VJ
		DM	DM	%	%	%
		01	02	03	04	05
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte <sup>2)</sup>	15		(.....)	(.....)	(.....)	(.....)
Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen .....	16					
Namenschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	17					
Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder .....	18					
Beteiligungen .....	19					
Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören .....	20					
Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten .....	21					
Kapitalanlagen insgesamt .....	22					

<sup>1)</sup> Spalte 02 in vH von Spalte 01.

<sup>2)</sup> Hierunter sind die überwiegend von Mitglieds- und Trägerunternehmen genutzten Grundstücke auszuweisen.

**Nummer 2: Erläuterungen zu den sonstigen Aktiva**
**Nummer 20: Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Name des Schuldners	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 21: Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft**

Posten	Beiträge einschließlich Nebenleistungen von		sonstige DM
	Mitglieds- und Träger- unternehmen DM	Mitgliedern (außer Unter- nehmen) DM	
Rückstände am Ende des VJ .....			
Abgang im GJ: gezahlt .....			
+ abgeschrieben (niedergeschlagen) .....			
= Abgang insgesamt .....			
verbleibende Rückstände aus dem VJ <sup>1)</sup> .....			
+ im GJ neu entstandene Rückstände .....			
= Rückstände am Ende des GJ .....			

<sup>1)</sup> Rückstände am Ende des Vorjahrs abzüglich Abgang insgesamt

**Nummer 22: Andere Vermögensgegenstände**

Posten	Bilanzwert am Ende des GJ	
	DM	DM
Betriebs- und Geschäftsausstattung .....		
Wechsel .....		
Schecks .....		
Kassenbestand .....		
Bundesbankguthaben .....		
Postscheckguthaben .....		
laufende Guthaben bei Kreditinstituten:		
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
Deckungsforderungen gegen den Lastenausgleichsfonds .....		
Zins- und Mietforderungen		
fällige .....		
noch nicht fällige .....		
Forderungen aus Krediten, die den Krediten		
nach § 89 .....		
nach § 115 .....		
des Aktiengesetzes entsprechen		
sonstige		
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		



**Nummer 3: Erläuterungen zu den Passiva**

**Nummer 30: Eigenkapital**

Posten	Gründungs-	Verlust-	andere	insgesamt
	stock	rücklage	Rücklagen	
	DM	gemäß § 37 VAG DM	DM	DM
Bestand am Ende des VJ .....				
Einstellungen im GJ .....				
<b>Zwischensumme:</b>				
Tilgungen/Entnahmen im GJ .....				
Bestand am Ende des GJ .....				

Höchstbetrag/Mindesthöhe der Verlustrücklage gemäß § ..... der Satzung: DM .....

**Nummer 31: Wertberichtigungen**

Posten	Bilanzwert	Inanspruch-	Auflösung	Zuführung	Bilanzwert
	am Ende	nahme	im GJ	im GJ	am Ende
	des VJ	im GJ	DM	DM	des GJ
	DM	DM			DM
<b>Einzelwertberichtigungen:</b>					
1. zu Grundstücken und grundstücks-					
gleichen Rechten .....					
2. zu Beteiligungen .....					
3. zur Betriebs- und Geschäftsausstat-					
tung .....					
<b>Summe:</b>					
<b>Pauschalwertberichtigungen zu:</b>					
1. ....					
2. ....					
3. ....					
<b>Summe:</b>					

Nummer 32: Versicherungstechnische Rückstellungen

Posten	Deckungs- rückstellung <sup>1)</sup>	Rückstellung für noch nicht abgewickelte		Rückstellung für satzungsgemäße Überschuß- beteiligung	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen <sup>1)</sup>		
		Versicherungs- fälle	Rückkäufe <sup>2)</sup>		<sup>3)</sup>	<sup>3)</sup>	<sup>3)</sup>
	DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM
Brutto-Rückstellungen am Ende des VJ .....							
abzüglich Entnahmen (Verminderungen) im GJ ....							
<b>Zwischensumme:</b>							
Zuführungen (Erhöhungen) im GJ .....							
Brutto-Rückstellungen am Ende des GJ .....							
Anteile für das in Rückdeckung gegebene Versiche- rungsgeschäft oder Depotverbindlichkeiten <sup>4)</sup> .....	(.....)						
Netto-Rückstellungen am Ende des GJ .....							
Aufgliederung der Entnahme aus der Rückstellung für satzungsmäßige Überschubeteiligung:						DM	DM
Beträge, die in die Deckungsrückstellung eingehen und zur Leistungserhöhung verwendet werden .....							
Auszahlungen (z. B. Gewinnzuschläge) .....							
Gutgeschriebene Überschubanteile .....							

Vorschlag des Vorstands oder Beschluß des zuständigen Organs über die Verwendung des in der Rückstellung für satzungsgemäße Überschubbeteiligung am Ende des Geschäftsjahrs zur Verfügung stehenden Betrags unter Angabe des aufgrund von früheren Beschlüssen festgelegten Teils:

1) Angaben sind nur in dem Geschäftsjahr zu machen, zu dessen Abschlußstichtag die Rückstellungen mathematisch berechnet wurden; dabei ist von den Rückstellungen am Ende des Geschäftsjahrs, zu dessen Abschlußstichtag die Rückstellungen zuletzt berechnet wurden, auszugehen.  
 2) Hierunter sind auch die Rückstellungen für noch nicht abgewickelte Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen auszuweisen.  
 3) Die Bezeichnung der Rückstellung ist einzusetzen.  
 4) Nur bei der Deckungsrückstellung ist die Depotverbindlichkeit nachrichtlich anzugeben.

**Nummer 33: Verbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Name des Gläubigers	Bilanzwert am Ende des GJ DM
<b>Depotverbindlichkeiten:</b>	
1. ....	.....
2. ....	.....
3. ....	.....
<b>Summe:</b>	.....
<b>Abrechnungsverbindlichkeiten:</b>	
1. ....	.....
2. ....	.....
3. ....	.....
<b>Summe:</b>	.....

**Nummer 34: Sonstige nichtversicherungstechnische Rückstellungen**

Bezeichnung der Rückstellungen	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	.....
2. ....	.....
3. ....	.....
4. ....	.....
<b>Summe:</b>	.....

**Nummer 35: Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft gegenüber Mitglieds- und Trägerunternehmen**

Name des Gläubigers	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 36: Andere Verbindlichkeiten**

Grund der Verbindlichkeit	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
4. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 37: Bilanzgewinn**

Die beabsichtigte Verwendung des Bilanzgewinns ist hier darzulegen. Sofern der Beschluß des obersten Organs über die Verwendung des Bilanzgewinns vom Vorschlag des Vorstands abweicht, ist dieser Beschluß mitzuteilen.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 4: Erläuterungen zu den Brutto-Erträgen des versicherungstechnischen Geschäfts**

**Nummer 40: Beiträge einschließlich Nebenleistungen**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
<b>Beiträge der Mitglieds- und Trägerunternehmen:</b>		
laufende Beiträge .....		
Einmalbeiträge .....		
<b>Beiträge der Mitglieder (außer Unternehmen):</b>		
laufende Beiträge .....		
Einmalbeiträge .....		
Zwischensumme:		
Nebenleistungen der Mitglieder (außer Unternehmen) .....		
Zwischensumme:		
Beiträge aus der Rückstellung für satzungsmäßige Überschußbeteiligung .....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 41: Erträge und durchschnittliche Verzinsung der Kapitalanlagen**

Posten	Bilanzwert am Ende des		arithmetischer Mittelwert
	VJ	GJ	
	DM	DM	DM
Kapitalanlagen laut Posten Nr. 020 bis 026 des Formblatts 710			
abzüglich Wertberichtigungen zu Kapitalanlagen laut Posten Nr. 120, 121 und 13 des Formblatts 710 .....			
<b>Summe:</b>			①

Erträge aus Kapitalanlagen laut Posten Nr. 030 bis 032 des Formblatts 720 DM ② .....

Durchschnittliche Verzinsung (② in vH von ①):  
 Geschäftsjahr ..... %<sup>1)</sup>  
 Vorjahr ..... %<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> zu runden auf eine Stelle nach dem Komma

**Nummer 42: Erträge aus dem Abgang von Kapitalanlagen**

Kapitalanlageposten	Bilanzwert am Ende des VJ DM	Erlös aus dem Abgang DM	Ertrag DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 43: Sonstige versicherungstechnische Erträge**

Posten	VJ DM	GJ DM
1. Erträge aus der Erhöhung der unter dem Posten Nr. 041 des Formblatts 710 aktivierten Forderungen .....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 5: Erläuterungen zu den Brutto-Aufwendungen des versicherungstechnischen Geschäfts**

**Nummer 50: Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Regulierungsaufwendungen)**

Posten	gezahlt	+ zurück- gestellt am Ende des GJ	- zurück- gestellt am Ende des VJ	insgesamt
	DM	DM	DM	DM
Sterbegelder .....				
Altersrenten .....				
Invalidenrenten .....				
Witwenrenten <sup>1)</sup> .....				
Waisenrenten .....				
sonstige .....				
Zwischensumme:				
Regulierungsaufwendungen .....				
<b>Summe:</b>				

<sup>1)</sup> Hierunter sind auch Witwer- und Elternrenten auszuweisen.

**Nummer 51: Aufwendungen für Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen (einschließlich Regulierungsaufwendungen)**

Posten	gezahlt	+ zurück- gestellt am Ende des GJ	- zurück- gestellt am Ende des VJ	insgesamt
	DM	DM	DM	DM
Rückkäufe, Rückgewährbeträge und Austrittsvergütungen .....				
Regulierungsaufwendungen .....				
<b>Summe:</b>				

**Nummer 52: Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb, für die Regulierung von Versicherungsfällen und für die Verwaltung von Kapitalanlagen**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb .....		
Regulierungsaufwendungen .....		
Verwaltungsaufwendungen für Kapitalanlagen .....		
<b>Summe 1</b>		
<b>persönliche Aufwendungen:</b>		
Abschlußprovisionen .....		
Inkassoprovisionen .....		
Gehälter, Löhne und ähnliche feste Bezüge .....		
soziale Abgaben .....		
sonstige persönliche Aufwendungen .....		
<b>Summe 2</b>		
von den persönlichen Aufwendungen entfallen auf:		
Vorstand/Geschäftsführer .....		
Aufsichtsrat oder vergleichbares Organ, Revisoren, Vertrauens- männer, Mitgliedervertreter .....		
<b>Summe 3</b>		
<b>sonstige Aufwendungen:</b>		
Miete, Heizung, Reinigung, Beleuchtung .....		
Kraftfahrzeugbetrieb .....		
Prüfer, Gutachter und ähnliches .....		
übrige Aufwendungen .....		
<b>Summe 4<sup>1)</sup></b>		

<sup>1)</sup> Summe 4 hat Summe 1 abzüglich Summe 2 zu entsprechen.

**Nummer 53: Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen**

Kapitalanlageposten	Bilanzwert am Ende des VJ DM	Erlös aus dem Abgang DM	Verlust DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 54: Sonstige versicherungstechnische Aufwendungen**

Posten	VJ DM	GJ DM
1. Aufwendungen aus der Verminderung der unter dem Posten Nr. 041 des Formblatts 710 aktivierten Forderungen .....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 6: Erläuterungen zu den Erträgen, Aufwendungen und dem Ergebnis aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
<b>Erträge:</b>		
Vergütungen des Rückversicherers für Versicherungsfälle des GJ		
Vergütungen des Rückversicherers für Rückkäufe, Rückgewährbeiträge und Austrittsvergütungen des GJ .....		
Erhöhung des Anteils des Rückversicherers an der Deckungsrückstellung .....		
Rückversicherungsprovisionen .....		
sonstige Erträge .....		
<b>Summe 1</b>		
<b>Aufwendungen:</b>		
Rückversicherungsbeiträge .....		
Verminderung des Anteils des Rückversicherers an der Deckungsrückstellung .....		
sonstige Aufwendungen .....		
<b>Summe 2</b>		
<b>Ergebnis</b> (Summe 1 abzüglich Summe 2) .....		

**Nummer 7: Erläuterungen zu den Erträgen und Aufwendungen aus dem allgemeinen Geschäft**

**Nummer 70: Sonstige Erträge**

Posten	VJ DM	GJ DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 71: Sonstige Abschreibungen und Wertberichtigungen**

zu Aktivposten	VJ DM	GJ DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 72: Sonstige Aufwendungen**

Posten	VJ DM	GJ DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 8: Sonstige Erläuterungen**

**Nummer 80: Bewegung des Bestandes an Pensionsversicherungen (ohne sonstige Versicherungen)**

Zeile	Anwärter			Invaliden- und Altersrentner						Witwen		Waisen	
	Anzahl			Anzahl				Summe der Jahresrenten		Anzahl	Summe der Jahresrenten DM	Anzahl	Summe der Jahresrenten DM
	Versicherungen	Versicherte		unter der Altersgrenze		ab Erreichen der Altersgrenze		unter der Altersgrenze	ab Erreichen der Altersgrenze				
		Männer	Frauen	Männer	Frauen	Männer	Frauen	DM	DM				
01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	
Bestand am Anfang des GJ . . . . .	23												
<b>Zugang während des GJ:</b>													
Neuzugang an Anwärtern	24												
Zugang an Rentnern . . . . .	25												
+ sonstiger Zugang <sup>1)</sup> . . . . .	26												
<b>= gesamter Zugang . . . . .</b>	26												
<b>Abgang während des GJ:</b>													
Tod . . . . .	27												
+ Erreichen der Altersgrenze <sup>2)</sup>	28												
+ Berufs- und Erwerbsunfähigkeit (Invalidität) . . . . .	29												
+ Heirat, Reaktivierung, Wiederheirat, Ablauf <sup>3)</sup> . . . . .	30												
+ Ausscheiden unter Zahlung von Rückkaufswerten, Rückgewährbeträgen oder Austrittsvergütungen . . . . .	31												
+ Ausscheiden ohne Zahlung von Rückkaufswerten, Rückgewährbeträgen oder Austrittsvergütungen . . . . .	32												
- sonstiger Abgang . . . . .	33												
<b>= gesamter Abgang . . . . .</b>	34												
<b>Bestand am Ende des GJ . . . . .</b> (Zeile 23 + Zeile 26 — Zeile 34)	35												
davon: beitragsfreie Anwartschaften . . . . .	36												
in Rückdeckung gegeben	37												

1) zum Beispiel Reaktivierung, Wiederinkraftsetzung sowie Zugang durch Überschreiten der Altersgrenze als Invalidenrentner  
 2) einschließlich der vorgezogenen Altersgrenze sowie Abgang durch Überschreiten der Altersgrenze als Invalidenrentner  
 3) betrifft Anwärter Frauen, Invalidenrentner, Witwen, Waisen

**Nummer 31: Bewegung des Bestandes an Sterbegeld- und Zusatzversicherungen**

	Zeile	Sterbegeldversicherungen <sup>1)</sup>			Unfall-Zusatzversicherungen		Sonstige Zusatzversicherungen	
		Anzahl		Versicherungssumme DM	Anzahl	Versicherungssumme DM	Anzahl	Versicherungssumme DM
		Versicherungen	Versicherte					
		01	02	03	04	05	06	07
<b>Bestand am Anfang des GJ</b> . . . . .	38							
<b>Zugang während des GJ:</b>								
abgeschlossene Versicherungen . .	39							
+ sonstiger Zugang . . . . .	40							
<b>= gesamter Zugang</b> . . . . .	41							
<b>Abgang während des GJ:</b>								
Tod . . . . .	42							
+ Ablauf . . . . .	43							
+ Storno . . . . .	44							
+ sonstiger Abgang . . . . .	45							
<b>= gesamter Abgang</b> . . . . .	46							
<b>Bestand am Ende des GJ</b> (Zeile 38 + Zeile 41 — Zeile 46) .	47							
davon:								
beitragsfreie Versicherungen	48							
in Rückdeckung gegeben . . .	49							

<sup>1)</sup> Hierunter sind nur die rechtlich selbständigen Sterbegeldversicherungen zu erfassen.



**Nummer 9: Erklärungen**

**Nummer 90:**

Der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht wurden aufgrund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt. Die Jahresbilanz enthält alle Vermögensgegenstände und Verpflichtungen des Vereins. Das Vereinsvermögen ist satzungsgemäß angelegt.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorstand)

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Die vereinsinternen Rechnungsprüfer)

**Nummer 91:**

Der Aufsichtsrat/..... hat den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht  
(vergleichbares Organ) geprüft und gebilligt.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorsitzende des Aufsichtsrats  
oder des vergleichbaren Organs)

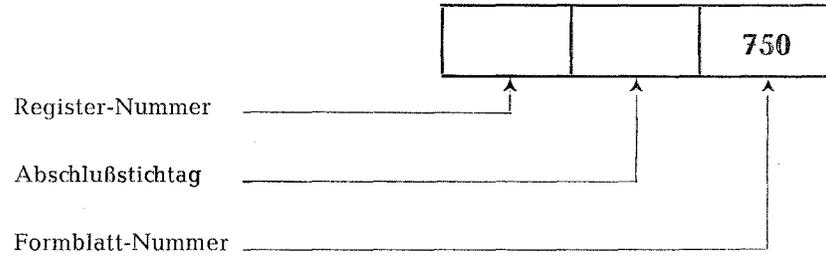
**Nummer 92:**

Die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage hat zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Sachverständige)





### Vermögensübersicht

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Vermögensgegenstände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks</b> .....	101		
<b>02</b>	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namensschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder .. davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Wertpapiere und andere Anteile .....	106		
025	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	107		
<b>03</b>	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft</b> .....	108		
<b>04</b>	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft:</b>			
040	rückständige Beiträge .....	109		
041	sonstige .....	110		
<b>05</b>	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Kassenbestand .....	111		
051	Postscheckguthaben .....	112		
052	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	113		
053	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	114		
054	sonstige .....	115		
<b>06</b>	<b>Summe</b> .....	116		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Vermögensübersicht eingestellten Deckungs-  
rückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge)  
erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>1)</sup>

(Ort und Datum)

(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

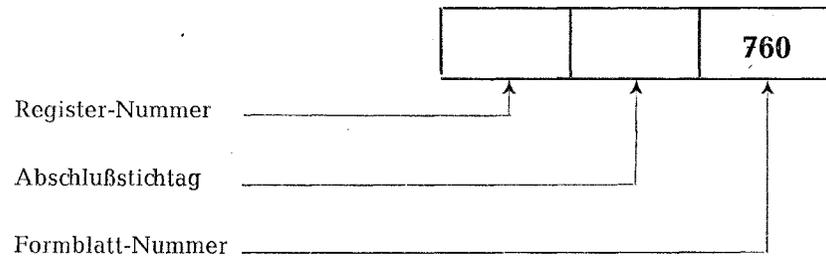
<sup>1)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>07</b>	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
<b>08</b>	<b>Offene Rücklagen: <sup>2)</sup></b>			
080	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
081	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
<b>09</b>	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
0900	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	204		
0901	zuzüglich Zuweisung aus der Rückstellung für satzungsgemäße Überschußbeteiligung .....	205		
	Zwischensumme:	206		
0902	(davon Depotverbindlichkeiten) .....	207	(.....)	
091	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle und Austrittsvergütungen .....	208		
092	Rückstellung für satzungsgemäße Überschubeteiligung <sup>2)</sup> .....	209		
093	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	210		
094	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	211		
	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	212		
<b>10</b>	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft</b> .....	213		
<b>11</b>	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft</b> .....	214		
<b>12</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
120	Pensionsrückstellungen .....	215		
121	sonstige Rückstellungen .....	216		
<b>13</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten</b> .....	217		
<b>14</b>	<b>Summe</b> .....	218		

<sup>2)</sup> ohne Einstellungen aus dem Überschub sowie ohne Entnahmen zur Deckung des Fehlbetrags

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag
			DM
			1
<b>15</b>	<b>Ergebnis des Vermögensvergleichs:</b>		
150	Summe der Vermögensgegenstände laut Zeile 116 .....	301	
151	davon ab: Summe der Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlich- keiten laut Zeile 218 .....	302	
152	Überschuß/Fehlbetrag/Ausgleichsposten <sup>3)</sup> .....	303	
<b>16</b>	<b>Verteilung des Überschusses gemäß § ..... der Satzung:</b>		
160	Einstellung in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	304	
161	Einstellung in andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	305	
162	Einstellung in die Rückstellung für satzungsgemäße Überschubteil- gung .....	306	
163	.....	307	
164	Summe .....	308	
<b>17</b>	<b>Deckung des Fehlbetrags gemäß § ..... der Satzung:</b>		
170	Entnahme aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	309	
171	Entnahme aus anderen Rücklagen (freien Rücklagen) .....	310	
172	.....	311	
173	Summe .....	312	

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, ergibt sich anstelle eines Überschusses oder Fehlbetrags ein Ausgleichsposten.  
Nichtzutreffendes ist zu streichen.



## Einnahmen- und Ausgabenrechnung

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

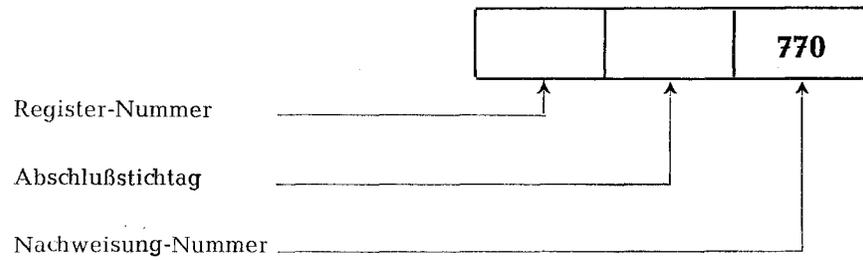
.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Einnahmen	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	Beiträge einschließlich Nebenleistungen .....	101		
02	laufende Einnahmen aus Kapitalanlagen .....	102		
03	Einnahmen aus der Veräußerung von Kapitalanlagen ...	103		
04	Einnahmen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versiche- rungsgeschäft .....	104		
05	sonstige Einnahmen .....	105		
06	Summe der Einnahmen .....	106		

Posten Nr.	Ausgaben	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
07	Ausgaben für Versicherungsfälle .....	201		
08	Ausgaben für Austrittsvergütungen .....	202		
09	Ausgaben für satzungsgemäße Überschubeteiligung ....	203		
10	Ausgaben für den Versicherungsbetrieb:			
100	persönliche .....	204		
101	sonstige .....	205		
11	Steuern .....	206		
12	Ausgaben für neue Kapitalanlagen .....	207		
13	Rückversicherungsbeiträge .....	208		
14	sonstige Ausgaben .....	209		
15	Summe der Ausgaben .....	210		

Posten Nr.	Nachweis der Geldmittelbestände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
16	<b>Summe der Einnahmen laut Zeile 106</b> .....	301		
17	<b>zuzüglich Geldmittelbestände am Ende des Vorjahrs (= am Beginn des Geschäftsjahrs):</b>			
170	Kassenbestand .....	302		
171	Postscheckguthaben .....	303		
172	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	304		
173	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	305		
	<b>Zwischensumme:</b>	306		
18	<b>abzüglich Summe der Ausgaben laut Zeile 210</b> .....	307		
19	<b>Geldmittelbestände am Ende des Geschäftsjahrs:</b>			
190	Kassenbestand .....	308		
191	Postscheckguthaben .....	309		
192	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	310		
193	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	311		





## Jahresbericht

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)



**Nummer 1: Erläuterungen zu den Kapitalanlagen und Geldmitteln**

**Nummer 10: Entwicklung der Kapitalanlagen**

Posten	Zeile	Buchwert am Ende des Vorjahrs (VJ)	Zugänge	Abgänge	Zuschrei- bungen	Abschrei- bungen	Buchwert am Ende des Geschäfts- jahrs (GJ)
		DM	DM	DM	DM	DM	DM
		01	02	03	04	05	06
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte ..... [Anzahl <sup>1)</sup> : ..... / .....]	01						
Hypotheken-, Grundschuld- und Renten- schuldforderungen .....	02						
Namensschuldverschreibungen, Schuld- scheinforderungen und Darlehen .....	03						
Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder .....	04						
Wertpapiere und andere Anteile .....	05						
Festgelder, Termingelder und Sparein- lagen bei Kreditinstituten <sup>2)</sup> .....	06						
Kapitalanlagen insgesamt .....	07						

<sup>1)</sup> Hier ist die Anzahl sowohl am Ende des Vorjahrs als auch am Ende des Geschäftsjahrs anzugeben.

<sup>2)</sup> Hier ist nur der Saldo aus allen Zu- und Abgängen während des Geschäftsjahrs als Zu- oder Abgang anzugeben.

**Nummer 11: Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte**

Bezeichnung der einzelnen Grundstücke (Ort, Straße, Nr.)	Art <sup>1)</sup>	Buchwert am Ende des VJ oder Anschaffungs- kosten im GJ	Wert- erhöhende Aufwendungen im GJ	Abschrei- bungen und Abgänge im GJ	Buchwert am Ende des GJ
		DM	DM	DM	DM
<b>Summe:</b>					

<sup>1)</sup> W = mit Wohnbauten; G = mit Geschäfts- und anderen Bauten; S = mit unfertigen oder ohne Bauten; die Zuordnung nach W oder G ist nach der jeweils überwiegender Verwendung der Nutzfläche vorzunehmen.

**Nummer 12: Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen<sup>1)</sup>**

Belastetes Grundstück (Ort, Straße, Nr.)	Forderungs- betrag <sup>2)</sup>	Beleihungs- grenze <sup>2)</sup> <sup>3)</sup>	vorangehende oder gleich- rangige Lasten <sup>2)</sup>	Rang- stelle	Zins- satz	Buchwert am Ende des GJ
	bei Ausleihung					
	DM	DM				
<b>Summe:</b>						

<sup>1)</sup> Die zum Deckungsstock gehörenden Forderungen können zusammengefaßt unter Angabe der Anzahl aufgeführt werden, sofern ein gesondertes Deckungsstockverzeichnis angefertigt wird.  
<sup>2)</sup> Diese Angaben brauchen nur für Ausleihungen gemacht zu werden, die in den nach dem 31. 12. 1973 beginnenden Geschäftsjahren vorgenommen worden sind.  
<sup>3)</sup> gemäß den aufsichtbehördlichen Bestimmungen



**Nummer 15: Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten**

Name des Kreditinstituts	Zinssatz %	Laufzeit von ..... bis .....	Buchwert am Ende des GJ DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
6. ....			
7. ....			
8. ....			
9. ....			
10. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 16: Geldmittel**

Posten	Buchwert am Ende des GJ DM
Kassenbestand .....	
Postscheckguthaben .....	
laufende Guthaben bei Kreditinstituten:	
1. ....	
2. ....	
3. ....	
4. ....	
5. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 2: Erläuterung zur Verlustrücklage**

Nach § ..... der Satzung soll die Mindesthöhe/der Höchstbetrag<sup>1)</sup>  
der Verlustrücklage betragen .....

DM .....

Bestand am Ende des Vorjahrs ..... DM .....

zugeführt wurden ..... DM .....

Zwischensumme: DM .....

entnommen wurden ..... DM .....

Bestand am Ende des Geschäftsjahrs ..... DM .....

dennach Mehrbetrag/Minderbetrag<sup>1)</sup> ..... DM .....

<sup>1)</sup> Nichtzutreffendes ist zu streichen.

## Nummer 3: Sonstige Erläuterungen

## Nummer 30: Bewegung des Bestandes an Sterbegeldversicherungen

	Zeile	Anzahl		Versicherungs-
		Versiche-	Ver-	summe
		rungen	sicherte	DM
		01	02	03
Bestand am Anfang des GJ .....	08			
Zugang im GJ:				
abgeschlossene Versicherungen .....	09			
+ sonstiger Zugang .....	10			
= gesamter Zugang .....	11			
Abgang im GJ infolge von:				
Tod .....	12			
+ Ablauf .....	13			
+ Storno .....	14			
+ sonstiger Abgang .....	15			
= gesamter Abgang .....	16			
Bestand am Ende des GJ (Zeile 08 + Zeile 11 = Zeile 16) .....	17			
davon: beitragsfreie Versicherungen .....	18			
Unfall-Zusatzversicherungen .....	19			
sonstige Zusatzversicherungen .....	20			

**Nummer 31: Satzungsgemäße Überschubeteiligung**

Vorschlag des Vorstands oder Beschluß des zuständigen Organs über die Verwendung des in der Rückstellung für die satzungsgemäße Überschubeteiligung am Ende des Geschäftsjahrs zur Verfügung stehenden Betrags unter Angabe des aufgrund von früheren Beschlüssen festgelegten Teils:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 32: Verbandszugehörigkeit**

Hier ist die Zugehörigkeit zu Verbänden und ähnlichen Einrichtungen anzugeben:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 33: Vorgänge von besonderer Bedeutung**

Hier ist über Vorgänge von besonderer Bedeutung, auch soweit sie nach Schluß des Geschäftsjahrs eingetreten sind, zu berichten:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 4: Erklärungen****Nummer 40:**

Der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht wurden aufgrund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt. Die Vermögensübersicht enthält alle Vermögenswerte und Verpflichtungen des Vereins. Das Vereinsvermögen ist satzungsgemäß angelegt.

.....  
(Ort und Datum).....  
(Der Vorstand).....  
(Ort und Datum).....  
(Die vereinsinternen Rechnungsprüfer)**Nummer 41:**

Der Aufsichtsrat/..... hat den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht  
(vergleichbares Organ)  
geprüft und gebilligt.

.....  
(Ort und Datum).....  
(Der Vorsitzende des Aufsichtsrats  
oder des vergleichbaren Organs)**Nummer 42:**

Die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage hat zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben.

.....  
(Ort und Datum).....  
(Der Sachverständige)

		<b>810</b>
--	--	------------

Register-Nummer    \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag    \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer    \_\_\_\_\_ ↑

### Jahresbilanz

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namensschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder; davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Beteiligungen .....	106		
025	Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören .....	107		
026	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	108		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gegebene- nen Versicherungsgeschäft .....</b>	109		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft an:</b>			
040	Versicherungsvertreter .....	110		
041	Mitglieder .....	111		
042	sonstige .....	112		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	113		
051	Wechsel .....	114		
052	Schecks .....	115		
053	Kassenbestand, Bundesbank- und Postscheckguthaben ...	116		
054	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	117		
055	Zins- und Mietforderungen .....	118		
056	Forderungen aus Krediten, die den Krediten			
0560	nach § 89 .....	119		
0561	nach § 115 .....	120		
	des Aktiengesetzes entsprechen			
057	sonstige .....	121		
06	<b>Rechnungsabgrenzungsposten .....</b>	122		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
<b>07</b>	<b>Gesamt-Ausgleichsposten:</b>			
070	Ausgleichsposten <sup>1)</sup> .....	123		
071	Bilanzverlust/Bilanzgewinn zum .....	124		
<b>08</b>	<b>Bilanzsumme</b> .....	125		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Jahresbilanz eingestellten Deckungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>2)</sup>

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags in der Zeile 123 nicht in Betracht.

<sup>2)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
09	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
10	<b>Offene Rücklagen:</b>			
100	Verlustrücklagen gemäß § 37 VAG .....	202		
101	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
11	<b>Sonderposten mit Rücklageanteil</b> .....	204		
12	<b>Wertberichtigungen:</b>			
120	zu Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....	205		
121	zu Beteiligungen .....	206		
122	zur Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	207		
13	<b>Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen</b> .....	208		
14	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
140	Beitragsüberträge .....	209		
141	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	210		
142	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	211		
143	Rückstellung für Beitragsrückerstattung:			
1430	erfolgsunabhängig .....	212		
1431	erfolgsabhängig .....	213		
144	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	214		
	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	215		
145	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	216		
15	<b>Depotverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebene- nen Versicherungsgeschäft</b> .....	217		
16	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft</b> .....	218		
17	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft gegen- über:</b>			
170	Versicherungsvertretern .....	219		
171	Mitgliedern .....	220		
172	sonstigen .....	221		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
<b>18</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
180	Pensionsrückstellungen .....	222		
181	sonstige Rückstellungen .....	223		
<b>19</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten .....</b>	224		
<b>20</b>	<b>Rechnungsabgrenzungsposten .....</b>	225		
<b>21</b>	<b>Gesamt-Ausgleichsposten .....</b>			
210	Ausgleichsposten <sup>3)</sup> .....	226		
211	Bilanzgewinn/Bilanzverlust zum .....	227		
<b>22</b>	<b>Bilanzsumme .....</b>	228		

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags in der Zeile 226 nicht in Betracht.



		<b>820</b>
--	--	------------

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

## Gewinn- und Verlustrechnung

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Verdiente Brutto-Beiträge:</b>			
010	Beiträge einschließlich Nebenleistungen .....	001		
011	Einmalbeiträge aus der Rückstellung für erfolgsabhängige Beitragsrückerstattung .....	002		
012	Veränderung der Beitragsüberträge (BU):			
0120	BU am Ende des Vorjahrs .....	003		
0121	BU am Ende des Geschäftsjahrs .....	004		
<b>02</b>	<b>Erträge aus der Verminderung versicherungstechnischer Rückstellungen, soweit sie nicht zu Nr. 012 gehören:</b>			
020	Deckungsrückstellung .....	005		
021	übrige Rückstellungen .....	006		
<b>03</b>	<b>Erträge aus Kapitalanlagen:</b>			
030	Erträge aus Grundstücken und grundstücksgleichen Rech- ten .....	007		
031	Erträge aus Beteiligungen .....	008		
032	Zinsen und ähnliche Erträge .....	009		
033	Erträge aus dem Abgang von Kapitalanlagen, aus Zu- schreibungen und aus der Auflösung von Wertberichti- gungen zu Kapitalanlagen .....	010		
<b>04</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Erträge .....</b>	011		
	<b>Zwischensumme 1</b>	100		
<b>05</b>	<b>Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Schadenregulierungsaufwendungen):</b>			
050	gezahlt .....	200		
051	zurückgestellt am Ende des Geschäftsjahrs .....	201		
052	zurückgestellt am Ende des Vorjahrs .....	202		
<b>06</b>	<b>Aufwendungen für Beitragsrückerstattung:</b>			
060	erfolgsunabhängig .....	203		
061	erfolgsabhängig .....	204		
<b>07</b>	<b>Aufwendungen aus der Erhöhung versicherungstechni- scher Rückstellungen, soweit sie nicht zu Nr. 012 gehören:</b>			
070	Deckungsrückstellung .....	205		
071	übrige Rückstellungen .....	206		
	Übertrag:			

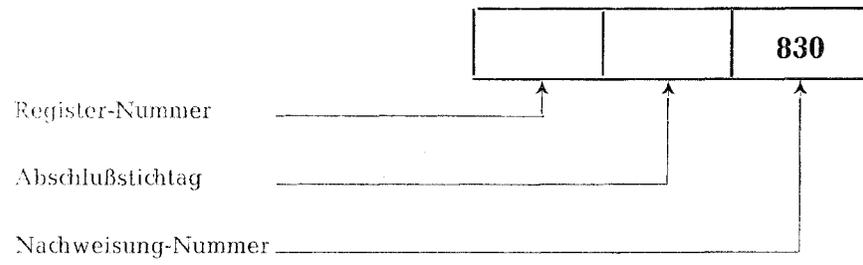
Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
<b>08</b>	<b>Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb:</b>			
080	persönliche Aufwendungen .....	207		
081	sonstige Aufwendungen .....	208		
<b>09</b>	<b>Aufwendungen für Kapitalanlagen:</b>			
090	Abschreibungen und Wertberichtigungen .....	209		
091	Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen .....	210		
092	Verwaltungsaufwendungen und sonstige .....	211		
<b>10</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Aufwendungen .....</b>	212		
	<b>Zwischensumme 2</b>	300		
<b>11</b>	<b>Erträge aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungs- geschäft:</b>			
110	Vergütungen sowie Anteile des Rückversicherers für Ver- sicherungsfälle .....	400		
111	sonstige Erträge .....	401		
<b>12</b>	<b>Aufwendungen für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft:</b>			
120	Rückversicherungsbeiträge .....	500		
121	Veränderung des Anteils des Rückversicherers an den BU .....	501		
122	sonstige Aufwendungen .....	502		
	<b>Zwischensumme 3</b>	600		
<b>13</b>	<b>Erträge aus der Herabsetzung bzw. Auflösung von:</b>			
130	Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen, soweit sie nicht zu Nr. 033 gehören .....	700		
131	nichtversicherungstechnischen Rückstellungen .....	701		
132	Sonderposten mit Rücklageanteil .....	702		
<b>14</b>	<b>Sonstige Erträge .....</b>	703		
	<b>Zwischensumme 4</b>	704		
<b>15</b>	<b>Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung .</b>	800		
<b>16</b>	<b>Sonstige Abschreibungen und Wertberichtigungen .....</b>	801		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
17	Übertrag: Zinsen und ähnliche Aufwendungen, soweit sie nicht zu Nr. 122 gehören .....	802		
18	<b>Steuern:</b>			
180	vom Einkommen, vom Ertrag und vom Vermögen .....	803		
181	sonstige .....	804		
19	<b>Einstellungen in Sonderposten mit Rücklageanteil .....</b>	805		
20	<b>Sonstige Aufwendungen .....</b>	806		
21	<b>Ausgleichsposten aus dem Vorjahr .....</b>	807		
22	<b>Überschuß/Fehlbetrag/Zwischensumme 5 .....</b>	900		
23	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust zum .....<sup>1) 2)</sup> .....</b>	901		
24	<b>Entnahmen aus offenen Rücklagen:</b>			
240	aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG <sup>2)</sup> .....	902		
241	aus freien Rücklagen .....	903		
25	<b>Einstellungen aus dem Überschuß in offene Rücklagen:</b>			
250	in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG <sup>2)</sup> .....	904		
251	in freie Rücklagen .....	905		
26	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust/Ausgleichsposten<sup>3)</sup> .....</b>	906		

<sup>1)</sup> Hier ist der aus Vorjahren vorgetragene Bilanzgewinn oder Bilanzverlust auszuweisen.

<sup>2)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, kommt der Ausweis eines Betrags nicht in Betracht.

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, ergibt sich anstelle eines Bilanzgewinns/Bilanzverlusts ein Ausgleichsposten.



## Jahresbericht

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)



**Nummer 1: Erläuterungen zu den Kapitalanlagen**

**Nummer 10: Entwicklung der Kapitalanlagen**

Posten	Zeile	Bilanzwert am Ende des Vorjahrs (VJ)	Zugänge	Um- buchungen	Abgänge	Zuschrei- bungen	Abschrei- bungen	Bilanzwert am Ende des Geschäfts- jahrs (GJ)
		DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM
		01	02	03	04	05	06	07
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte [Anzahl <sup>1)</sup> : ...../.....] .....	01							
Hypotheken-, Grundschuld- und Renten- schuldforderungen .....	02							
Namenschuldverschreibungen, Schuld- scheinforderungen und Darlehen an:								
Bund, Länder und andere Körperschaften oder Anstalten des öffentlichen Rechts ....	03							
privatrechtliche Unternehmen .....	04							
sonstige .....	05							
Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder .....	06							
Beteiligungen .....	07							
Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören:								
festverzinsliche Wertpapiere .....	08							
Aktien, Kuxe und Investmentzertifikate ..	09							
sonstige .....	10							
Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten <sup>2)</sup> .....	11							
Kapitalanlagen insgesamt .....	12							

<sup>1)</sup> Hier ist die Anzahl sowohl am Ende des Vorjahrs als auch am Ende des Geschäftsjahrs anzugeben.

<sup>2)</sup> Hier ist nur der Saldo aus allen Zu- und Abgängen während des Geschäftsjahrs als Zu- oder Abgang anzugeben.









Nummer 16: Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten

Name des Kreditinstituts	Zinssatz %	Laufzeit von ..... bis .....	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
6. ....			
7. ....			
8. ....			
9. ....			
10. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 2: Erläuterungen zu den sonstigen Aktiva**

**Nummer 20: Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Name des Schuldners	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 21: Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft**

Posten	Beiträge einschließlich Nebenleistungen		sonstige DM
	Versicherungs- vertreter DM	Mitglieder DM	
Rückstände am Ende des VJ .....			
Abgang im GJ:			
gezahlt .....			
+ abgeschrieben (niedergeschlagen) .....			
= Abgang insgesamt .....			
verbleibende Rückstände aus dem VJ <sup>1)</sup> .....			
+ im GJ neu entstandene Rückstände .....			
= Rückstände am Ende des GJ .....			

<sup>1)</sup> Rückstände am Ende des Vorjahrs abzüglich Abgang insgesamt

Nummer 22: Andere Vermögensgegenstände

Posten	Bilanzwert am Ende des GJ	
	DM	DM
Betriebs- und Geschäftsausstattung .....		
Wechsel .....		
Schecks .....		
Kassenbestand .....		
Bundesbankguthaben .....		
Postscheckguthaben .....		
laufende Guthaben bei Kreditinstituten:		
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
Zins- und Mietforderungen		
fällige .....		
noch nicht fällige .....		
Forderungen aus Krediten, die den Krediten		
nach § 89 .....		
nach § 115 .....		
des Aktiengesetzes entsprechen		
sonstige		
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		



**Nummer 3: Erläuterungen zu den Passiva**

**Nummer 30: Eigenkapital**

Posten	Gründungs- stock DM	Verlust- rücklage gemäß § 37 VAG DM	andere Rücklagen DM	insgesamt DM
Bestand am Ende des VJ .....				
Einstellungen im GJ .....				
<b>Zwischensumme:</b>				
Tilgungen/Entnahmen im GJ .....				
Bestand am Ende des GJ .....				

Höchstbetrag/Mindesthöhe der Verlustrücklage gemäß § ..... der Satzung: DM .....

**Nummer 31: Wertberichtigungen**

Posten	Bilanzwert am Ende des VJ DM	Inanspruch- nahme im GJ DM	Auflösung im GJ DM	Zuführung im GJ DM	Bilanzwert am Ende des GJ DM
<b>Einzelwertberichtigungen:</b>					
1. zu Grundstücken und grundstücks- gleichen Rechten .....					
2. zu Beteiligungen .....					
3. zur Betriebs- und Geschäftsausstat- tung .....					
<b>Summe:</b>					
<b>Pauschalwertberichtigungen zu:</b>					
1. ....					
2. ....					
3. ....					
<b>Summe:</b>					

**Nummer 32: Versicherungstechnische Rückstellungen**

Posten	Beitrags- überträge	Deckungs- rückstellung <sup>1)</sup>	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versiche- rungsfälle	Rückstellung für Beitragsrückerstattung		sonstige versicherungstechnische Rückstellungen <sup>1)</sup>		
				erfolgs- unabhängig	erfolgs- abhängig	<sup>2)</sup>	<sup>2)</sup>	<sup>2)</sup>
				DM	DM	DM	DM	DM
Brutto-Rückstellung am Ende des VJ								
abzüglich Entnahmen (Verminderungen) im GJ .....								
Zwischensumme:								
Zuführungen (Erhöhungen) im GJ ..								
Brutto-Rückstellungen am Ende des GJ								
Anteil für das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft .....								
Netto-Rückstellungen am Ende des GJ								

Vorschlag des Vorstands oder Beschluß des zuständigen Organs über die Verwendung des in der Rückstellung für erfolgsabhängige Beitragsrückerstattung am Ende des Geschäftsjahrs zur Verfügung stehenden Betrags:

<sup>1)</sup> Angaben sind nur in dem Geschäftsjahr zu machen, zu dessen Abschlußstichtag die Rückstellungen mathematisch berechnet wurden; dabei ist von den Rückstellungen am Ende des Geschäftsjahrs, zu dessen Abschlußstichtag die Rückstellungen zuletzt berechnet wurden, auszugehen.  
<sup>2)</sup> Die Bezeichnung der Rückstellung ist einzusetzen.

**Nummer 33: Verbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Name des Gläubigers	Bilanzwert am Ende des GJ DM
<b>Depotverbindlichkeiten:</b>	
1. ....	
2. ....	
3. ....	
<b>Summe:</b>	
<b>Abrechnungsverbindlichkeiten:</b>	
1. ....	
2. ....	
3. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 34: Sonstige nichtversicherungstechnische Rückstellungen**

Bezeichnung der Rückstellungen	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
4. ....	
<b>Summe:</b>	



**Nummer 4: Erläuterungen zu den Brutto-Erträgen des versicherungstechnischen Geschäfts**

**Nummer 40: Beiträge einschließlich Nebenleistungen**

Posten	VJ DM	GJ DM
<b>laufende Beiträge aus:</b>		
Krankheitskostenvollversicherungen <sup>1)</sup>		
Tarif .....		
Tarif .....		
Tarif .....		
selbständigen ambulanten Krankheitskostenversicherungen <sup>2) 3)</sup> ..		
selbständigen stationären Krankheitskostenversicherungen <sup>2) 3)</sup> ..		
selbständigen Krankenhaustagegeldversicherungen <sup>2)</sup> .....		
Krankentagegeldversicherungen <sup>2)</sup> .....		
sonstigen selbständigen Teilversicherungen <sup>2)</sup> .....		
<b>Zwischensumme:</b>		
Nebenleistungen der Mitglieder .....		
<b>Zwischensumme:</b>		
Einmalbeiträge aus der Rückstellung für erfolgsabhängige Beitragsrückerstattung .....		
<b>Summe:</b>		

<sup>1)</sup> Hier ist die ambulante und stationäre Krankheitskostenversicherung auszuweisen, unabhängig davon, ob diese nach einem einheitlichen Tarif oder nach zwei gesonderten Tarifen abgeschlossen wurde.

<sup>2)</sup> Selbständige Teilversicherungen sind selbständige Versicherungen, die nur einen Teil des Gesamtrisikos decken. Unselbständige Zusatzversicherungen (solche, die nicht ohne Haupttarif bestehen können) sind zusammen mit der Hauptversicherung zu erfassen, also nicht selbständig zu zählen.

<sup>3)</sup> Hier sind diejenigen Krankheitskostenversicherungen auszuweisen, die für sich allein ohne Kombination mit einer anderen Krankheitskostenversicherung abgeschlossen wurden.



**Nummer 5: Erläuterungen zu den Brutto-Aufwendungen des versicherungstechnischen Geschäfts**

**Nummer 50: Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Schadenregulierungsaufwendungen)**

Posten	gezahlt DM	+ zurück- gestellt am Ende des GJ DM	— zurück- gestellt am Ende des VJ DM	insgesamt DM
Aufwendungen für Versicherungsfälle für: Krankheitskostenvollversicherungen <sup>1)</sup>				
Tarif .....				
Tarif .....				
Tarif .....				
selbständige ambulante Krankheitskostenversiche- rungen <sup>2)</sup> <sup>3)</sup> .....				
selbständige stationäre Krankheitskostenversiche- rungen <sup>2)</sup> <sup>3)</sup> .....				
selbständige Krankenhaustagegeldversicherungen <sup>2)</sup>				
Krankentagegeldversicherungen <sup>2)</sup> .....				
sonstige selbständige Teilversicherungen <sup>2)</sup> .....				
<b>Zwischensumme:</b>				
Schadenregulierungsaufwendungen .....				
<b>Summe:</b>				

1), 2) und 3): siehe Anmerkungen 1, 2 und 3 zu Nummer 40

**Nummer 51: Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb, für die Schadenregulierung und für die Verwaltung von Kapitalanlagen**

Posten	VJ DM	GJ DM
Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb .....		
Schadenregulierungsaufwendungen .....		
Verwaltungsaufwendungen für Kapitalanlagen .....		
<b>Summe 1</b>		
<b>persönliche Aufwendungen:</b>		
Abschlußprovisionen .....		
Inkassoprovisionen .....		
Gehälter, Löhne und ähnliche feste Bezüge .....		
soziale Abgaben .....		
sonstige persönliche Aufwendungen .....		
<b>Summe 2</b>		
von den persönlichen Aufwendungen entfallen auf:		
Vorstand/Geschäftsführer .....		
Aufsichtsrat oder vergleichbares Organ, Revisoren, Vertrauens- männer, Mitgliedervertreter .....		
<b>Summe 3</b>		
<b>sonstige Aufwendungen</b>		
Miete, Heizung, Reinigung, Beleuchtung .....		
Kraftfahrzeugbetrieb .....		
Prüfer, Gutachter und ähnliches .....		
übrige Aufwendungen .....		
<b>Summe 4<sup>1)</sup></b>		

<sup>1)</sup> Summe 4 hat Summe 1 abzüglich Summe 2 zu entsprechen.

**Nummer 52: Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen**

Kapitalanlageposten	Bilanzwert am Ende des VJ DM	Erlös aus dem Abgang DM	Verlust DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 53: Sonstige versicherungstechnische Aufwendungen**

Posten	VJ DM	GJ DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 6: Erläuterungen zu den Erträgen, Aufwendungen und dem Ergebnis aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Posten	VJ DM	GJ DM
<b>Erträge</b>		
Vergütungen des Rückversicherers für Versicherungsfälle des GJ		
Erhöhung des Anteils des Rückversicherers an der Deckungsrückstellung .....		
Rückversicherungsprovisionen .....		
sonstige Erträge .....		
<b>Summe 1</b>		
<b>Aufwendungen</b>		
verrechnete Rückversicherungsbeiträge .....		
+ Anteile des Rückversicherers an den Beitragsüberträgen am Ende des VJ .....		
— Anteile des Rückversicherers an den Beitragsüberträgen am Ende des GJ .....		
= verdiente Rückversicherungsbeiträge .....		
+ Verminderung des Anteils des Rückversicherers an der Deckungsrückstellung .....		
+ sonstige Aufwendungen .....		
<b>Summe 2</b>		
<b>Ergebnis</b> (Summe 1 abzüglich Summe 2) .....		

**Nummer 7: Erläuterungen zu den Erträgen und Aufwendungen aus dem allgemeinen Geschäft**

**Nummer 70: Sonstige Erträge**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 71: Sonstige Abschreibungen und Wertberichtigungen**

zu Aktivposten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 72: Sonstige Aufwendungen**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 8: Sonstige Erläuterungen**

**Nummer 80: Mitglieder- und Versicherungsbestand**

Zeile	Mitgliederbestand						Anzahl der Versicherten								
	Krankheitskosten-vollversicherung 1)	selbständige ambulante Krankheitskostenversicherung 2)3)	selbständige stationäre Krankheitskostenversicherung 2)3)	selbständige Krankenhaustagegeldversicherung 2)	Krankentagegeldversicherung 2)	sonstige selbständige Teilversicherung 2)	Krankheitskosten-vollversicherungen 1)			selbständige ambulante Krankheitskostenversicherung 2)	selbständige stationäre Krankheitskostenversicherung 2)	selbständige Krankenhaustagegeldversicherung 2)	Krankentagegeldversicherung 2)	sonstige selbständige Teilversicherung 2)	insgesamt
							Tarif .....	Tarif .....	insgesamt						
01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	
Bestand am Ende des VJ	13														
Zugang im GJ	14														
Summe:	15														
Abgang im GJ infolge von:															
Tod	16														
Kündigung des Versicherungsnehmers	17														
Übergang zur Pflichtversicherung	18														
anderen Gründen	19														
gesamter Abgang	20														
Bestand am Ende des GJ	21														

1), 2) und 3): siehe Anmerkungen 1, 2 und 3 zu Nummer 40

**Nummer 81: Verbandszugehörigkeit**

Hier ist die Zugehörigkeit zu Verbänden und ähnlichen Einrichtungen anzugeben:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 82: Vorgänge von besonderer Bedeutung**

Hier ist über Vorgänge von besonderer Bedeutung, auch soweit sie nach Schluß des Geschäftsjahrs eingetreten sind, zu berichten:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 83: Nachschüsse**

Sofern ein Nachschuß erhoben werden muß, ist die Art der Ermittlung hier zu erläutern:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Nummer 9: Erklärungen**

**Nummer 90:**

Der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht wurden aufgrund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt. Die Jahresbilanz enthält alle Vermögensgegenstände und Verpflichtungen des Vereins. Das Vereinsvermögen ist satzungsgemäß angelegt.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorstand)

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Die vereinsinternen Rechnungsprüfer)

**Nummer 91:**

Der Aufsichtsrat/..... hat den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht  
geprüft und gebilligt. (vergleichbares Organ)

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorsitzende des Aufsichtsrats  
oder des vergleichbaren Organs)

**Nummer 92:**

Die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage hat zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Sachverständige)



		<b>850</b>
--	--	------------

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

### Vermögensübersicht

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Vermögensgegenstände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks</b> .....	101		
<b>02</b>	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namenschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder davon Ausgleichsforderungen: DM. ....	105		
024	Wertpapiere und andere Anteile .....	106		
025	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	107		
<b>03</b>	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft</b> .....	108		
<b>04</b>	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft:</b>			
040	rückständige Beiträge .....	109		
041	sonstige .....	110		
<b>05</b>	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Kassenbestand .....	111		
051	Postscheckguthaben .....	112		
052	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	113		
053	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	114		
054	sonstige .....	115		
<b>06</b>	<b>Summe</b> .....	<b>116</b>		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Vermögensübersicht eingestellten Deckungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>1)</sup>

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>07</b>	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
<b>08</b>	<b>Offene Rücklagen: <sup>2)</sup></b>			
080	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
081	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
<b>09</b>	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
090	Deckungsrückstellung laut versicherungsmathematischer Berechnung zum .....	204		
091	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	205		
092	Rückstellung für Beitragsrückerstattung:			
0920	erfolgsunabhängig .....	206		
0921	erfolgsabhängig <sup>2)</sup> .....	207		
093	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	208		
094	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	209		
	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	210		
<b>10</b>	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft</b> .....	211		
<b>11</b>	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft</b> .....	212		
<b>12</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
120	Pensionsrückstellungen .....	213		
121	sonstige Rückstellungen .....	214		
<b>13</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten</b> .....	215		
<b>14</b>	<b>Summe</b> .....	216		

<sup>2)</sup> ohne Einstellungen aus dem Überschuß sowie ohne Entnahmen zur Deckung des Fehlbetrags

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag
			DM
			1
<b>15</b>	<b>Ergebnis des Vermögensvergleichs:</b>		
150	Summe der Vermögensgegenstände laut Zeile 116 .....	301	.....
151	davon ab: Summe der Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten laut Zeile 216 .....	302	.....
152	Überschuß/Fehlbetrag/Ausgleichsposten <sup>3)</sup> .....	303	.....
<b>16</b>	<b>Verteilung des Überschusses gemäß § ... der Satzung:</b>		
160	Einstellung in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	304	.....
161	Einstellung in andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	305	.....
162	Zuführung zur Rückstellung für erfolgsabhängige Beitragsrückerstattung .....	306	.....
163	.....	307	.....
164	Summe .....	308	.....
<b>17</b>	<b>Deckung des Fehlbetrags gemäß § ... der Satzung:</b>		
170	Entnahme aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	309	.....
171	Entnahme aus anderen Rücklagen (freien Rücklagen) .....	310	.....
172	.....	311	.....
173	Summe .....	312	.....

<sup>3)</sup> Zu den Abschlußstichtagen, zu denen eine versicherungsmathematische Berechnung der Deckungsrückstellung nicht erfolgt, ergibt sich anstelle eines Überschusses oder Fehlbetrags ein Ausgleichsposten.  
Nichtzutreffendes ist zu streichen.

		<b>860</b>
--	--	------------

Register-Nummer      ↑

Abschlußstichtag    ↑

Formblatt-Nummer    ↑

### Einnahmen- und Ausgabenrechnung

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

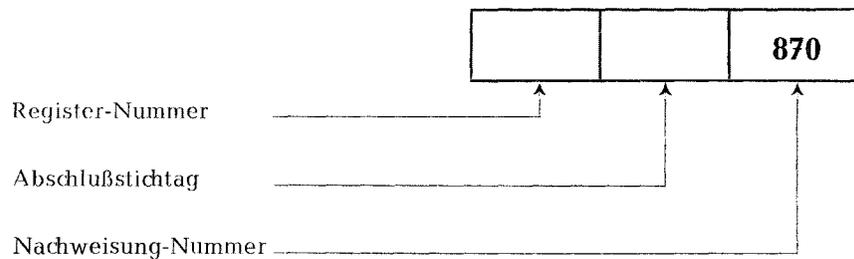
.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Einnahmen	Zeile	Betrag DM	Betrag DM
			1	2
01	Beiträge einschließlich Nebenleistungen .....	101		
02	laufende Einnahmen aus Kapitalanlagen .....	102		
03	Einnahmen aus der Veräußerung von Kapitalanlagen ....	103		
04	Einnahmen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versiche- rungsgeschäft .....	104		
05	sonstige Einnahmen .....	105		
06	Summe der Einnahmen .....	106		

Posten Nr.	Ausgaben	Zeile	Betrag DM	Betrag DM
			1	2
07	Ausgaben für Versicherungsfälle .....	201		
08	Ausgaben für Beitragsrückerstattung .....	202		
09	Ausgaben für den Versicherungsbetrieb:			
090	persönliche .....	203		
091	sonstige .....	204		
10	Steuern .....	205		
11	Ausgaben für neue Kapitalanlagen .....	206		
12	Rückversicherungsbeiträge .....	207		
13	Sonstige Ausgaben .....	208		
14	Summe der Ausgaben .....	209		

Posten Nr.	Nachweis der Geldmittelbestände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
15	<b>Summe der Einnahmen laut Zeile 106</b> .....	301		
16	<b>zuzüglich Geldmittelbestände am Ende des Vorjahrs</b> <b>(= am Beginn des Geschäftsjahrs):</b>			
160	Kassenbestand .....	302		
161	Postscheckguthaben .....	303		
162	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	304		
163	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	305		
	<b>Zwischensumme:</b>	306		
17	<b>abzüglich Summe der Ausgaben laut Zeile 209</b> .....	307		
18	<b>Geldmittelbestände am Ende des Geschäftsjahrs:</b>			
180	Kassenbestand .....	308		
181	Postscheckguthaben .....	309		
182	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	310		
183	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	311		





### Jahresbericht

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)



**Nummer 1: Erläuterungen zu den Kapitalanlagen und Geldmitteln**

**Nummer 10: Entwicklung der Kapitalanlagen**

Posten	Zeile	Buchwert am Ende des Vorjahrs (VJ)	Zugänge	Abgänge	Zu- schreibungen	Ab- schreibungen	Buchwert am Ende des Geschäfts- jahrs (GJ)
		DM	DM	DM	DM	DM	DM
		01	02	03	04	05	06
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte [Anzahl <sup>1)</sup> : ..... / .....]	01						
Hypotheken-, Grundschuld- und Renten- schuldforderungen .....	02						
Namensschuldverschreibungen, Schuld- scheinforderungen und Darlehen .....	03						
Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder .....	04						
Wertpapiere und andere Anteile .....	05						
Festgelder, Termingelder und Sparein- lagen bei Kreditinstituten <sup>2)</sup> .....	06						
<b>Kapitalanlagen insgesamt .....</b>	<b>07</b>						

<sup>1)</sup> Hier ist die Anzahl sowohl am Ende des Vorjahrs als auch am Ende des Geschäftsjahrs anzugeben.

<sup>2)</sup> Hier ist nur der Saldo aus allen Zu- und Abgängen während des Geschäftsjahrs als Zu- oder Abgang anzugeben.

**Nummer 11: Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte**

Bezeichnung der einzelnen Grundstücke (Ort, Straße, Nr.)	Art <sup>1)</sup>	Buchwert am Ende des VJ oder Anschaf- fungskosten im GJ	Werterhöhende Aufwendungen im GJ	Abschreibungen und Abgänge im GJ	Buchwert am Ende des GJ
		DM	DM	DM	DM
<b>Summe:</b>					

<sup>1)</sup> W = mit Wohnbauten; G = mit Geschäfts- und anderen Bauten; S = mit unfertigen oder ohne Bauten; die Zuordnung nach W oder G ist nach der jeweils überwiegenden Verwendung der Nutzfläche vorzunehmen.

**Nummer 12: Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen<sup>1)</sup>**

Belastetes Grundstück (Ort, Straße, Nr.)	Forderungs- betrag <sup>2)</sup>	Beleihungs- grenze <sup>2) 3)</sup>	vorangehende oder gleichrangige Lasten <sup>2)</sup>	Rang- stelle	Zins- satz	Buchwert am Ende des GJ
	bei Ausleihung				%	DM
	DM	DM	DM			
<b>Summe:</b>						

<sup>1)</sup> Die zum Deckungsstock gehörenden Forderungen können zusammengefaßt unter Angabe der Anzahl aufgeführt werden, sofern ein gesondertes Deckungsstockverzeichnis angefertigt wird.  
<sup>2)</sup> Diese Angaben brauchen nur für Ausleihungen gemacht zu werden, die in den nach dem 31. Dezember 1973 beginnenden Geschäftsjahren vorgenommen worden sind.  
<sup>3)</sup> gemäß den aufsichtsbehördlichen Bestimmungen



**Nummer 15: Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten**

Name des Kreditinstituts	Zinssatz %	Laufzeit von ..... bis .....	Buchwert am Ende des GJ DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
6. ....			
7. ....			
8. ....			
9. ....			
10. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 16: Geldmittel**

Posten	Buchwert am Ende des GJ DM
Kassenbestand .....	
Postscheckguthaben .....	
laufende Guthaben bei Kreditinstituten:	
1. ....	
2. ....	
3. ....	
4. ....	
5. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 2: Erläuterung zur Verlustrücklage**

Nach §..... der Satzung soll die Mindesthöhe/der Höchstbetrag <sup>1)</sup> der Verlustrücklage betragen .....		DM .....
Bestand am Ende des Vorjahrs .....	DM .....	
zugeführt wurden .....	<u>DM .....</u>	
Zwischensumme:	DM .....	
entnommen wurden .....	<u>DM .....</u>	
Bestand am Ende des Geschäftsjahrs .....		<u>DM .....</u>
dennach Mehrbetrag/Minderbetrag <sup>1)</sup> .....		<u><u>DM .....</u></u>

<sup>1)</sup> Nichtzutreffendes ist zu streichen.

## Nummer 3: Sonstige Erläuterungen

## Nummer 30: Bewegung des Mitgliederbestandes

	Zeile	Anzahl der versicherten Personen			Anzahl der Mitglieder
		männlich	weiblich	insgesamt	
		01	02	03	04
Bestand am Ende des VJ .....	08				
+ Zugang im GJ .....	09				
Summe:	10				
Abgang im GJ infolge von:					
Tod .....	11				
+ Austritt, Ausschluß .....	12				
+ anderen Gründen .....	13				
= gesamter Abgang .....	14				
Bestand am Ende des GJ .....	15				

**Nummer 31: Erfolgsabhängige Beitragsrückerstattung**

Vorschlag des Vorstands oder Beschluß des zuständigen Organs über die Verwendung des in der Rückstellung für erfolgsabhängige Beitragsrückerstattung am Ende des Geschäftsjahrs zur Verfügung stehenden Betrags:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 32: Verbandszugehörigkeit**

Hier ist die Zugehörigkeit zu Verbänden und ähnlichen Einrichtungen anzugeben:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 33: Vorgänge von besonderer Bedeutung**

Hier ist über Vorgänge von besonderer Bedeutung, auch soweit sie nach Schluß des Geschäftsjahrs eingetreten sind, zu berichten:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 34: Nachschüsse**

Sofern ein Nachschuß erhoben werden muß, ist die Art der Ermittlung hier zu erläutern:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 4: Erklärungen****Nummer 40:**

Der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht wurden aufgrund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt. Die Vermögensübersicht enthält alle Vermögenswerte und Verpflichtungen des Vereins. Das Vereinsvermögen ist satzungsgemäß angelegt.

.....  
(Ort und Datum).....  
(Der Vorstand).....  
(Ort und Datum).....  
(Die vereinsinternen Rechnungsprüfer)**Nummer 41:**

Der Aufsichtsrat/..... hat den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht  
geprüft und gebilligt. (vergleichbares Organ)

.....  
(Ort und Datum).....  
(Der Vorsitzende des Aufsichtsrats  
oder des vergleichbaren Organs)**Nummer 42:**

Die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage hat zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben.

.....  
(Ort und Datum).....  
(Der Sachverständige)

		910
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_

## Jahresbilanz

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namenschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Beteiligungen .....	106		
025	Wertpapiere und Anteile, soweit sie nicht zu anderen Posten gehören .....	107		
026	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	108		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft .....</b>	109		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft an:</b>			
040	Versicherungsvertreter .....	110		
041	Mitglieder .....	111		
042	sonstige .....	112		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	113		
051	Wechsel .....	114		
052	Schecks .....	115		
053	Kassenbestand, Bundesbank- und Postscheckguthaben ...	116		
054	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	117		
055	Zins- und Mielforderungen .....	118		
056	Forderungen aus Krediten, die den Krediten			
0560	nach § 89 .....	119		
0561	nach § 115 .....	120		
	des Aktiengesetzes entsprechen			
057	sonstige .....	121		
	<b>Übertrag:</b>			

Posten Nr.	Aktiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
<b>06</b>	<b>Rechnungsabgrenzungsposten</b> .....	122		
<b>07</b>	<b>Bilanzverlust</b> .....	123		
<b>08</b>	<b>Bilanzsumme</b> .....	124		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Jahresbilanz eingestellten Deckungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>1)</sup>

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
09	Gründungsstock .....	201		
10	<b>Offene Rücklagen:</b>			
100	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
101	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
11	<b>Sonderposten mit Rücklageanteil .....</b>	204		
12	<b>Wertberichtigungen:</b>			
120	zu Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....	205		
121	zu Beteiligungen .....	206		
122	zur Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	207		
13	<b>Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen .....</b>	208		
14	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
140	Beitragsüberträge .....	209		
141	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	210		
	(davon Renten-Deckungsrückstellung: DM .....			
142	Rückstellung für Beitragsrückerstattung .....	211		
143	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	212		
	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	213		
144	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	214		
15	<b>Depotverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebene- nen Versicherungsgeschäft .....</b>	215		
16	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft .....</b>	216		
17	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft gegen- über:</b>			
170	Versicherungsvertretern .....	217		
171	Mitgliedern .....	218		
172	sonstigen .....	219		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Passiva	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
<b>18</b>	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
180	Pensionsrückstellungen .....	220		
181	sonstige Rückstellungen .....	221		
<b>19</b>	<b>Andere Verbindlichkeiten:</b>			
190	Garantiefonds .....	222		
191	sonstige .....	223		
<b>20</b>	<b>Rechnungsabgrenzungsposten .....</b>	224		
<b>21</b>	<b>Bilanzgewinn .....</b>	225		
<b>22</b>	<b>Bilanzsumme .....</b>	226		



		920
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

## Gewinn- und Verlustrechnung

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Verdiente Brutto-Beiträge:</b>			
010	Beiträge einschließlich Nebenleistungen .....	001		
011	davon ab: Versicherungssteuer .....	002		
012	Veränderung der Beitragsüberträge (BU)			
0120	BU am Ende des Vorjahrs .....	003		
0121	BU am Ende des Geschäftsjahrs .....	004		
<b>02</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Erträge .....</b>	005		
<b>03</b>	<b>Versicherungstechnischer Brutto-Ertrag .....</b>	100		
<b>04</b>	<b>Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Schadenregulierungsaufwendungen):</b>			
040	gezahlt .....	200		
041	zurückgestellt am Ende des Geschäftsjahrs .....	201		
042	zurückgestellt am Ende des Vorjahrs .....	202		
<b>05</b>	<b>Aufwendungen für Beitragsrückerstattung .....</b>	203		
<b>06</b>	<b>Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb:</b>			
060	persönliche Aufwendungen .....	204		
061	sonstige Aufwendungen .....	205		
<b>07</b>	<b>Sonstige versicherungstechnische Aufwendungen .....</b>	206		
<b>08</b>	<b>Versicherungstechnisches Brutto-Ergebnis .....</b>	300		
<b>09</b>	<b>Erträge aus dem in Rückdeckung gegebenen Versiche- rungsgeschäft:</b>			
090	Vergütungen sowie Anteile des Rückversicherers für Ver- sicherungsfälle .....	400		
091	sonstige Erträge .....	401		
<b>10</b>	<b>Aufwendungen für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft:</b>			
100	Rückversicherungsbeiträge .....	500		
101	Veränderung des Anteils des Rückversicherers an den BU	501		
102	sonstige Aufwendungen .....	502		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
11	<b>Versicherungstechnisches Netto-Ergebnis</b> .....	600		
12	<b>Erträge aus Kapitalanlagen:</b>			
120	Erträge aus Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....	700		
121	Erträge aus Beteiligungen .....	701		
122	Zinsen und ähnliche Erträge .....	702		
123	Erträge aus dem Abgang von Kapitalanlagen, aus Zuschreibungen und aus der Auflösung von Wertberichtigungen zu Kapitalanlagen .....	703		
13	<b>Erträge aus der Herabsetzung bzw. Auflösung von:</b>			
130	Pauschalwertberichtigungen zu Forderungen, soweit sie nicht zu Nr. 123 gehören .....	704		
131	nichtversicherungstechnischen Rückstellungen .....	705		
132	Sonderposten mit Rücklageanteil .....	706		
14	<b>Sonstige Erträge</b> .....	707		
	<b>Zwischensumme:</b>			
15	<b>Aufwendungen für Kapitalanlagen:</b>			
150	Abschreibungen und Wertberichtigungen .....	800		
151	Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen .....	801		
152	Verwaltungsaufwendungen und sonstige .....	802		
16	<b>Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung</b>	803		
17	<b>Sonstige Abschreibungen und Wertberichtigungen</b> .....	804		
18	<b>Zinsen und ähnliche Aufwendungen, soweit sie nicht zu Nr. 102 gehören</b> .....	805		
19	<b>Steuern:</b>			
190	vom Einkommen, vom Ertrag und vom Vermögen .....	806		
191	sonstige .....	807		
20	<b>Einstellungen in Sonderposten mit Rücklageanteil</b> .....	808		
21	<b>Sonstige Aufwendungen</b> .....	809		
	Übertrag:			

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
	Übertrag:			
22	<b>Jahresüberschuß/Jahresfehlbetrag</b> .....	900		
23	<b>Gewinnvortrag/Verlustvortrag aus dem Vorjahr</b> .....	901		
24	<b>Entnahmen aus offenen Rücklagen:</b>			
240	aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	902		
241	aus freien Rücklagen .....	903		
25	<b>Einstellungen aus dem Jahresüberschuß in offene Rücklagen:</b>			
250	in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	904		
251	in freie Rücklagen .....	905		
26	<b>Bilanzgewinn/Bilanzverlust</b> .....	906		

		930
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Nachweisung-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

## Jahresbericht

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)



**Nummer 1: Erläuterungen zu den Kapitalanlagen**

**Nummer 10: Entwicklung der Kapitalanlagen**

Posten	Zeile	Bilanzwert am Ende des Vorjahrs (VJ)	Zugänge	Um- buchungen	Abgänge	Zuschrei- bungen	Abschrei- bungen	Bilanzwert am Ende des Geschäfts- jahrs (GJ)
		DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM
		01	02	03	04	05	06	07
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte [Anzahl <sup>1)</sup> : ... / ... ]	01							
Hypotheken-, Grund- schuld- und Renten- schuldforderungen ..	02							
Namenschuld- verschreibungen, Schuldscheinforderun- gen und Darlehen an:								
Bund, Länder und an- dere Körperschaften oder Anstalten des öffentlichen Rechts ...	03							
privatrechtliche Unternehmen .....	04							
sonstige .....	05							
Schuldbuchforderun- gen gegen den Bund und die Länder .....	06							
Beteiligungen .....	07							
Wertpapiere und An- teile, soweit sie nicht zu anderen Posten ge- hören:								
festverzinsliche Wertpapiere .....	08							
Aktien, Kuxe und Investmentzertifikate	09							
sonstige .....	10							
Festgelder, Termin- gelder und Sparein- lagen bei Kreditinsti- tuten <sup>2)</sup> .....	11							
Kapitalanlagen insgesamt .....	12							

<sup>1)</sup> Hier ist die Anzahl sowohl am Ende des Vorjahrs als auch am Ende des Geschäftsjahrs anzugeben.

<sup>2)</sup> Hier ist nur der Saldo aus allen Zu- und Abgängen während des Geschäftsjahrs als Zu- oder Abgang anzugeben.









Nummer 16: Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten

Name des Kreditinstituts	Zinssatz %	Laufzeit von ..... bis .....	Bilanzwert am Ende des GJ  DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
6. ....			
7. ....			
8. ....			
9. ....			
10. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 2: Erläuterungen zu den sonstigen Aktiva**

**Nummer 20: Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Name des Schuldners	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 21: Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft**

Posten	Beiträge einschließlich Nebenleistungen		sonstige
	Versicherungsvertreter DM	Mitglieder DM	
Rückstände am Ende des VJ .....			
Abgang im GJ:			
gezahlt .....			
+ abgeschrieben (niedergeschlagen) .....			
= Abgang insgesamt .....			
verbleibende Rückstände aus dem VJ <sup>1)</sup> .....			
+ im GJ neu entstandene Rückstände .....			
= Rückstände am Ende des GJ .....			

<sup>1)</sup> Rückstände am Ende des Vorjahrs abzüglich Abgang insgesamt

## Nummer 22: Andere Vermögensgegenstände

Posten	Bilanzwert am Ende des GJ	
	DM	DM
Betriebs- und Geschäftsausstattung .....		
Wechsel .....		
Schecks .....		
Kassenbestand .....		
Bundesbankguthaben .....		
Postscheckguthaben .....		
laufende Guthaben bei Kreditinstituten:		
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
Zins- und Mietforderungen		
fällige .....		
noch nicht fällige .....		
Forderungen aus Krediten, die den Krediten		
nach § 89 .....		
nach § 115 .....		
des Aktiengesetzes entsprechen		
sonstige		
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		



**Nummer 3: Erläuterungen zu den Passiva****Nummer 30: Eigenkapital**

Posten	Gründungs- stock DM	Verlust- rücklage gemäß § 37 VAG DM	andere Rücklagen DM	insgesamt DM
Bestand am Ende des VJ .....				
Einstellungen im GJ .....				
<b>Zwischensumme:</b>				
Tilgungen/Entnahmen im GJ .....				
Bestand am Ende des GJ .....				

Mindesthöhe der Verlustrücklage gemäß § ..... der Satzung:

DM .....

**Nummer 31: Wertberichtigungen**

Posten	Bilanzwert am Ende des VJ DM	Inanspruch- nahme im GJ DM	Auflösung im GJ DM	Zuführung im GJ DM	Bilanzwert am Ende des GJ DM
<b>Einzelwertberichtigungen:</b>					
1. zu Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten .....					
2. zu Beteiligungen .....					
3. zur Betriebs- und Geschäftsausstattung .....					
<b>Summe:</b>					
<b>Pauschalwertberichtigungen zu:</b>					
1. ....					
2. ....					
3. ....					
<b>Summe:</b>					



**Nummer 321: Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungsfälle**

Posten	Versicherungs- Zweig/Art: <sup>1)</sup>	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Summe
	DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM
Brutto-Rückstellung am Ende des VJ								
— gezahlt im GJ für VJ-Schäden ...								
— zurückgestellt im GJ für VJ-Schäden <sup>2)</sup> .....								
Ergebnis aus der Abwicklung der Rückstellung .....								
Rückstellung für VJ-Schäden am Ende des GJ .....								
+ Rückstellung für GJ-Schäden ....								
Brutto-Rückstellung am Ende des GJ insgesamt .....								
— Anteil für das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft .								
Netto-Rückstellung am Ende des GJ .								

<sup>1)</sup> siehe Anmerkung 1 zu Nummer 320

<sup>2)</sup> Hierunter sind sowohl die aus dem Vorjahr noch verbliebenen Rückstellungen als auch die im Geschäftsjahr für Vorjahresschäden neu zurückgestellten Beträge zu erfassen. Dieser Posten entspricht somit dem Posten „Rückstellung für VJ-Schäden am Ende des GJ“.

**Nummer 322: Rückstellung für Beitragsrückerstattung**

Posten	Versicherungs- Zweig/Art: <sup>1)</sup>	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Versicherungs- Zweig/Art:	Summe
	DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM	DM
1. Brutto-Rückstellung am Ende des VJ .....								
2. Ausschüttungen im GJ ..... —								
3. sonstige Entnahmen im GJ .... —								
4. Zwischensumme ..... =								
5. Zuführungen im GJ ..... +								
6. Brutto-Rückstellung am Ende des GJ ..... =								
7. Anteil für das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft —								
8. Netto-Rückstellung am Ende des GJ ..... =								
Rückerstattungssätze im GJ (vH)								

Vorschlag des Vorstands oder Beschluß des zuständigen Organs über die Verwendung des in der Rückstellung für Beitragsrückerstattung am Ende des Geschäftsjahrs zur Verfügung stehenden Betrags:

<sup>1)</sup> siehe Anmerkung 1 zu Nummer 320

## Nummer 323: Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen

Bezeichnung der Rückstellungen	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	
2. ....	
3. ....	
4. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 33: Verbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Name des Gläubigers	Bilanzwert am Ende des GJ DM
<b>Depotverbindlichkeiten:</b>	
1. ....	.....
2. ....	.....
3. ....	.....
<b>Summe:</b>	..... .....
<b>Abrechnungsverbindlichkeiten:</b>	
1. ....	.....
2. ....	.....
3. ....	.....
<b>Summe:</b>	..... .....

**Nummer 34: Sonstige nichtversicherungstechnische Rückstellungen**

Bezeichnung der Rückstellungen	Bilanzwert am Ende des GJ DM
1. ....	.....
2. ....	.....
3. ....	.....
4. ....	.....
<b>Summe:</b>	..... .....





**Nummer 41: Sonstige versicherungstechnische Erträge**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 5: Erläuterungen zu den Brutto-Aufwendungen des versicherungstechnischen Geschäfts**

**Nummer 50: Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Schadenregulierungsaufwendungen)**

Aufwendungen für Versicherungsfälle (einschließlich Schadenregulierungsaufwendungen) in der: 1)	gezahlt	+ zurück- gestellt am Ende des GJ	- zurück- gestellt am Ende des VJ	= Schaden- aufwand	Erlöse aus der Tierverwertung	
	DM	DM	DM	DM	verrechnet mit Spalte 1 DM	verrechnet mit Spalte 2 DM
	1	2	3	4	5	6
.....						
.....						
.....						
.....						
.....						
.....						
.....						
.....						
.....						
.....						
<b>Summe:</b>						
davon Schadenregulierungsaufwendungen:						

1) Die Aufwendungen (einschließlich Schadenregulierung) sind getrennt nach Versicherungszweigen und -arten entsprechend der Anmerkung 1 zu Nummer 320 aufzuführen.

**Nummer 51: Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb, für die Schadenregulierung und für die Verwaltung von Kapitalanlagen**

Posten	VJ DM	GJ DM
Aufwendungen für den Versicherungsbetrieb .....		
Schadenregulierungsaufwendungen .....		
Verwaltungsaufwendungen für Kapitalanlagen .....		
<b>Summe 1</b>		
<b>persönliche Aufwendungen:</b>		
Abschlußprovisionen .....		
Inkassoprovisionen .....		
Gehälter, Löhne und ähnliche feste Bezüge .....		
soziale Abgaben .....		
sonstige persönliche Aufwendungen .....		
<b>Summe 2</b>		
von den persönlichen Aufwendungen entfallen auf:		
Vorstand/Geschäftsführer .....		
Aufsichtsrat oder vergleichbares Organ, Revisoren, Vertrauens- männer, Mitgliedervertreter .....		
<b>Summe 3</b>		
<b>sonstige Aufwendungen:</b>		
Miete, Heizung, Reinigung, Beleuchtung .....		
Kraftfahrzeugbetrieb .....		
Prüfer, Gutachter und ähnliches .....		
übrige Aufwendungen .....		
<b>Summe 4<sup>1)</sup></b>		

<sup>1)</sup> Summe 4 hat Summe 1 abzüglich Summe 2 zu entsprechen.

**Nummer 52: Sonstige versicherungstechnische Aufwendungen**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 6: Erläuterungen zu den Erträgen, Aufwendungen und dem Ergebnis aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
<b>Erträge</b>		
Vergütungen des Rückversicherers für Versicherungsfälle des GJ		
Rückversicherungsprovisionen .....		
sonstige Erträge .....		
<b>Summe 1</b>		
<b>Aufwendungen</b>		
verrechnete Rückversicherungsbeiträge .....		
+ Anteil des Rückversicherers an den Beitragsüberträgen am Ende des VJ .....		
— Anteil des Rückversicherers an den Beitragsüberträgen am Ende des GJ .....		
= verdiente Rückversicherungsbeiträge .....		
+ sonstige Aufwendungen .....		
<b>Summe 2</b>		
<b>Ergebnis (Summe 1 abzüglich Summe 2) .....</b>		

**Nummer 7: Erläuterungen zu den Erträgen und Aufwendungen aus dem allgemeinen Geschäft**

**Nummer 70: Erträge und durchschnittliche Verzinsung der Kapitalanlagen**

Posten	Bilanzwert am Ende des		arithmetischer Mittelwert
	VJ DM	GJ DM	
Kapitalanlagen laut Posten Nr. 020 bis 026 des Formblatts 910 abzüglich Wertberichtigungen zu Kapitalanlagen laut Posten Nr. 120, 121 und 13 des Formblatts 910 .....			
<b>Summe:</b>			①

Erträge aus Kapitalanlagen laut Posten Nr. 120 bis 122 des Formblatts 920 ..... DM ②

Durchschnittliche Verzinsung (② in vH von ①): .....  
 Geschäftsjahr ..... %<sup>1)</sup>  
 Vorjahr ..... %<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> zu runden auf eine Stelle nach dem Komma

**Nummer 71: Erträge aus dem Abgang von Kapitalanlagen**

Kapitalanlageposten	Bilanzwert am Ende des VJ	Erlös aus dem Abgang	Ertrag
	DM	DM	DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 72: Verluste aus dem Abgang von Kapitalanlagen**

Kapitalanlageposten	Bilanzwert am Ende des VJ	Erlös aus dem Abgang	Verlust
	DM	DM	DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 73: Sonstige Erträge**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 74: Sonstige Abschreibungen und Wertberichtigungen**

zu Aktivposten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		

**Nummer 75: Sonstige Aufwendungen**

Posten	VJ	GJ
	DM	DM
1. ....		
2. ....		
3. ....		
4. ....		
5. ....		
<b>Summe:</b>		





**Nummer 9: Erklärungen**

**Nummer 90:**

Der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht wurden aufgrund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt. Die Jahresbilanz enthält alle Vermögensgegenstände und Verpflichtungen des Vereins. Das Vereinsvermögen ist satzungsgemäß angelegt.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorstand)

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Die vereinsinternen Rechnungsprüfer)

**Nummer 91:**

Der Aufsichtsrat/..... hat den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht  
geprüft und gebilligt. (vergleichbares Organ)

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorsitzende des Aufsichtsrats  
oder des vergleichbaren Organs)

**Nummer 92:**

Die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage hat zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Sachverständige)



		950
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

### Vermögensübersicht

zum .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Vermögensgegenstände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
01	Wechsel der Zeichner des Gründungsstocks .....	101		
02	<b>Kapitalanlagen:</b>			
020	Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte .....	102		
021	Hypotheken-, Grundschuld- und Rentenschuldforderungen	103		
022	Namenschuldverschreibungen, Schuldscheinforderungen und Darlehen .....	104		
023	Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder davon Ausgleichsforderungen: DM .....	105		
024	Wertpapiere und andere Anteile .....	106		
025	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	107		
03	<b>Abrechnungsforderungen aus dem in Rückdeckung gege- benen Versicherungsgeschäft .....</b>	108		
04	<b>Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft:</b>			
040	rückständige Beiträge .....	109		
041	sonstige .....	110		
05	<b>Andere Vermögensgegenstände:</b>			
050	Kassenbestand .....	111		
051	Postscheckguthaben .....	112		
052	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	113		
053	Betriebs- und Geschäftsausstattung .....	114		
054	sonstige .....	115		
06	<b>Summe .....</b>	116		

Gemäß § 73 VAG wird bestätigt, daß die für die Bedeckung der in der Vermögensübersicht eingestellten Dekkungsrückstellung (einschließlich der auf das in Rückdeckung gegebene Versicherungsgeschäft entfallenden Beträge) erforderlichen Kapitalanlagen vorschriftsmäßig angelegt und aufbewahrt sind.<sup>1)</sup>

(Ort und Datum)

(Der Treuhänder für den Deckungsstock)

<sup>1)</sup> Der Bestätigungsvermerk ist zu unterzeichnen, sofern ein Treuhänder zu bestellen ist.

Posten Nr.	Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
07	<b>Gründungsstock</b> .....	201		
08	<b>Offene Rücklagen:<sup>2)</sup></b>			
080	Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	202		
081	andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	203		
09	<b>Versicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
090	Beitragsüberträge .....	204		
091	Rückstellung für noch nicht abgewickelte Versicherungs- fälle .....	205		
	(davon Renten-Deckungsrückstellung: DM .....			
092	Rückstellung für Beitragsrückerstattung <sup>3)</sup> .....	206		
093	sonstige versicherungstechnische Rückstellungen .....	207		
094	Brutto-Rückstellungen insgesamt .....	208		
095	davon ab: Anteil für das in Rückdeckung gegebene Ver- sicherungsgeschäft .....	209		
10	<b>Abrechnungsverbindlichkeiten aus dem in Rückdeckung gegebenen Versicherungsgeschäft</b> .....	210		
11	<b>Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft</b> .....	211		
12	<b>Nichtversicherungstechnische Rückstellungen:</b>			
120	Pensionsrückstellungen .....	212		
121	sonstige Rückstellungen .....	213		
13	<b>Andere Verbindlichkeiten:</b>			
130	Garantiefonds .....	214		
131	sonstige .....	215		
14	<b>Summe</b> .....	216		

<sup>2)</sup> ohne Einstellungen aus dem Überschuß sowie ohne Entnahmen zur Deckung des Fehlbetrags des Geschäftsjahrs

<sup>3)</sup> ohne Zuführungen aus dem Überschuß des Geschäftsjahrs

Posten Nr.	Posten-Bezeichnung	Zeile	Betrag
			DM
			1
<b>15</b>	<b>Ergebnis des Vermögensvergleichs:</b>		
150	Summe der Vermögensgegenstände laut Zeile 116 .....	301	
151	davon ab: Summe der Rücklagen, Rückstellungen und Verbindlichkeiten laut Zeile 216 .....	302	
152	Überschuß/Fehlbetrag <sup>1)</sup> .....	303	
<b>16</b>	<b>Verteilung des Überschusses gemäß § ... der Satzung:</b>		
160	Einstellung in die Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	304	
161	Einstellung in andere Rücklagen (freie Rücklagen) .....	305	
162	Zuführung zur Rückstellung für Beitragsrückerstattung .....	306	
163	.....	307	
164	Summe .....	308	
<b>17</b>	<b>Deckung des Fehlbetrags gemäß § ... der Satzung:</b>		
170	Entnahme aus der Verlustrücklage gemäß § 37 VAG .....	309	
171	Entnahme aus anderen Rücklagen (freien Rücklagen) .....	310	
172	.....	311	
173	Summe .....	312	

<sup>1)</sup> Nichtzutreffendes ist zu streichen.

		960
--	--	-----

Register-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

Abschlußstichtag \_\_\_\_\_ ↑

Formblatt-Nummer \_\_\_\_\_ ↑

## Einnahmen- und Ausgabenrechnung

für die Zeit

vom ..... bis .....

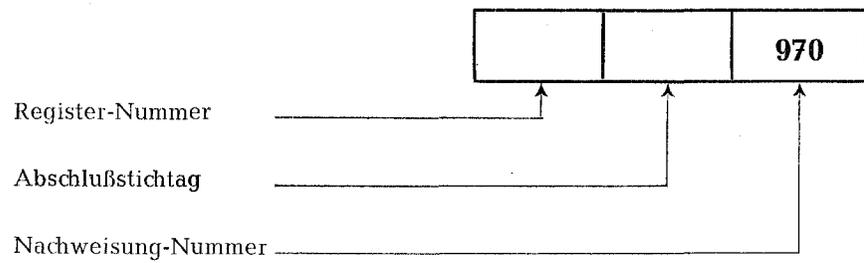
.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)

Posten Nr.	Einnahmen	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>01</b>	<b>Beiträge einschließlich Nebenleistungen:</b>			
010	Vorbeiträge für das Geschäftsjahr .....	101	.....	.....
011	Nachschußbeiträge .....	102	.....	.....
012	Umlagen .....	103	.....	.....
013	bezahlte Rückstände aus Vorjahren .....	104	.....	.....
<b>02</b>	<b>laufende Einnahmen aus Kapitalanlagen .....</b>	<b>105</b>	.....	.....
<b>03</b>	<b>Einnahmen aus der Veräußerung von Kapitalanlagen ...</b>	<b>106</b>	.....	.....
<b>04</b>	<b>Einnahmen aus dem in Rückdeckung gegebenen Ver-</b>			
	<b>sicherungsgeschäft:</b>			
040	Vergütungen des Rückversicherers für Versicherungsfälle	107	.....	.....
041	Rückversicherungsprovisionen .....	108	.....	.....
042	sonstige .....	109	.....	.....
<b>05</b>	<b>sonstige Einnahmen .....</b>	<b>110</b>	.....	.....
<b>06</b>	<b>Summe der Einnahmen .....</b>	<b>111</b>	.....	.....

Posten Nr.	Ausgaben	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
<b>07</b>	<b>Ausgaben für Versicherungsfälle:</b>			
070	für das Geschäftsjahr .....	201		
071	für Vorjahre .....	202		
<b>08</b>	<b>Ausgaben für Beitragsrückerstattung .....</b>	203		
<b>09</b>	<b>Ausgaben für den Versicherungsbetrieb:</b>			
090	persönliche .....	204		
091	sonstige .....	205		
<b>10</b>	<b>Steuern</b>			
100	Versicherungsteuer .....	206		
101	sonstige .....	207		
<b>11</b>	<b>Ausgaben für neue Kapitalanlagen .....</b>	208		
<b>12</b>	<b>Rückversicherungsbeiträge .....</b>	209		
<b>13</b>	<b>sonstige Ausgaben .....</b>	210		
<b>14</b>	<b>Summe der Ausgaben .....</b>	<b>211</b>		

Posten Nr.	Nachweis der Geldmittelbestände	Zeile	Betrag	Betrag
			DM	DM
			1	2
15	<b>Summe der Einnahmen laut Zeile 111</b> .....	301		
16	<b>zuzüglich Geldmittelbestände am Ende des Vorjahrs</b> <b>(= am Beginn des Geschäftsjahrs):</b>			
160	Kassenbestand .....	302		
161	Postscheckguthaben .....	303		
162	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	304		
163	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	305		
	<b>Zwischensumme:</b>	306		
17	<b>abzüglich Summe der Ausgaben laut Zeile 211</b> .....	307		
18	<b>Geldmittelbestände am Ende des Geschäftsjahrs:</b>			
180	Kassenbestand .....	308		
181	Postscheckguthaben .....	309		
182	laufende Guthaben bei Kreditinstituten .....	310		
183	Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kredit- instituten .....	311		



## Jahresbericht

für die Zeit

vom ..... bis .....

.....  
(Name des Versicherungsvereins)

.....  
(Sitz des Versicherungsvereins)



**Nummer 1: Erläuterungen zu den Kapitalanlagen und Geldmitteln**

**Nummer 10: Entwicklung der Kapitalanlagen**

Posten	Zeile	Buchwert am Ende des Vorjahrs (VJ)	Zugänge	Abgänge	Zuschrei- bungen	Abschrei- bungen	Buchwert am Ende des Geschäfts- jahrs (GJ)
		DM	DM	DM	DM	DM	DM
		01	02	03	04	05	06
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte ..... [Anzahl <sup>1)</sup> : ...../.....]	01						
Hypotheken-, Grundschuld- und Renten- schuldforderungen .....	02						
Namenschuldverschreibungen, Schuld- scheinforderungen und Darlehen .....	03						
Schuldbuchforderungen gegen den Bund und die Länder .....	04						
Wertpapiere und andere Anteile .....	05						
Festgelder, Termingelder und Sparein- lagen bei Kreditinstituten <sup>2)</sup> .....	06						
Kapitalanlagen insgesamt .....	07						

<sup>1)</sup> Hier ist die Anzahl sowohl am Ende des Vorjahrs als auch am Ende des Geschäftsjahrs anzugeben.

<sup>2)</sup> Hier ist nur der Saldo aus allen Zu- und Abgängen während des Geschäftsjahrs als Zu- oder Abgang anzugeben.





**Nummer 15: Festgelder, Termingelder und Spareinlagen bei Kreditinstituten**

Name des Kreditinstituts	Zinssatz %	Laufzeit von ..... bis .....	Buchwert am Ende des GJ DM
1. ....			
2. ....			
3. ....			
4. ....			
5. ....			
6. ....			
7. ....			
8. ....			
9. ....			
10. ....			
<b>Summe:</b>			

**Nummer 16: Geldmittel**

Posten	Buchwert am Ende des GJ DM
Kassenbestand .....	
Postscheckguthaben .....	
laufende Guthaben bei Kreditinstituten:	
1. ....	
2. ....	
3. ....	
4. ....	
5. ....	
<b>Summe:</b>	

**Nummer 2: Erläuterung zur Verlustrücklage**

Nach § ..... der Satzung soll die Mindesthöhe der Verlustrücklage betragen .....

DM .....

Bestand am Ende des Vorjahrs .....

DM .....

zugeführt wurden .....

DM .....

Zwischensumme:

DM .....

entnommen wurden .....

DM .....

Bestand am Ende des Geschäftsjahrs .....

DM .....

demnach Mehrbetrag/Minderbetrag <sup>1)</sup> .....

DM .....

<sup>1)</sup> Nichtzutreffendes ist zu streichen.





**Nummer 43: Sitzungsgemäße Beitragsrückerstattung**

Vorschlag des Vorstands oder Beschluß des zuständigen Organs über die Verwendung des in der Rückstellung für Beitragsrückerstattung am Ende des Geschäftsjahrs zur Verfügung stehenden Betrags:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 44: Verbandszugehörigkeit**

Hier ist die Zugehörigkeit zu Verbänden und ähnlichen Einrichtungen anzugeben:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 45: Vorgänge von besonderer Bedeutung**

Hier ist über Vorgänge von besonderer Bedeutung, auch soweit sie nach Schluß des Geschäftsjahrs eingetreten sind, zu berichten:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 46: Nachschüsse**

Sofern ein Nachschuß erhoben werden muß, ist die Art der Ermittlung hier zu erläutern:

.....

.....

.....

.....

**Nummer 5: Erklärungen**

**Nummer 50:**

Der Rechnungsabschluß und der Jahresbericht wurden aufgrund der Bücher und sonstigen Unterlagen erstellt. Die Vermögensübersicht enthält alle Vermögensgegenstände und Verpflichtungen des Vereins. Das Vereinsvermögen ist satzungsgemäß angelegt.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorstand)

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Die vereinsinternen Rechnungsprüfer)

**Nummer 51:**

Der Aufsichtsrat/..... hat den Rechnungsabschluß und den Jahresbericht  
(vergleichbares Organ)  
geprüft und gebilligt.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Vorsitzende des Aufsichtsrats  
oder des vergleichbaren Organs)

**Nummer 52:**

Die Prüfung des Geschäftsbetriebs und der Vermögenslage hat zu keinen Beanstandungen Anlaß gegeben.

.....  
(Ort und Datum)

.....  
(Der Sachverständige)





## **Übersicht über den Stand der Bundesgesetzgebung**

Die 284. Übersicht über den Stand der Bundesgesetzgebung, abgeschlossen am 30. September 1974, ist im Bundesanzeiger Nr. 196 vom 18. Oktober 1974 erschienen.

Diese Übersicht enthält bei den aufgeführten Gesetzesvorlagen  
alle wichtigen Daten des Gesetzgebungsablaufs

sowie Hinweise auf die

Bundestags- und Bundesrats-Drucksachen  
und

auf die sachlich zuständigen Ausschüsse des Bundestages.

Verkündete Gesetze sind nur noch in der der Verkündung folgenden Übersicht  
enthalten.

Der Bundesanzeiger Nr. 196 vom 18. Oktober 1974 kann zum Preis von 0,55 DM (einschl. Versandgebühr) gegen Voreinsendung des Betrages auf das Postscheckkonto „Bundesanzeiger“ Köln 834 00-502 bezogen werden.

---

### **Herausgeber: Der Bundesminister der Justiz**

Verlag: Bundesanzeiger Verlagsges.m.b.H. — Druck: Bundesdruckerei Bonn

Im Bundesgesetzblatt Teil I werden Gesetze, Verordnungen, Anordnungen und damit im Zusammenhang stehende Bekanntmachungen veröffentlicht. Im Bundesgesetzblatt Teil II werden völkerrechtliche Vereinbarungen, Verträge mit der DDR und die dazu gehörenden Rechtsvorschriften und Bekanntmachungen sowie Zolltarifverordnungen veröffentlicht.

Bezugsbedingungen: Laufender Bezug nur im Postabonnement. Abbestellungen müssen bis spätestens 30. 4. bzw. 31. 10. jeden Jahres beim Verlag vorliegen. Postanschrift für Abonnementsbestellungen sowie Bestellungen bereits erschienener Ausgaben: Bundesgesetzblatt, 53 Bonn I, Postfach 624, Tel. (0 22 21) 23 80 67 bis 69.

Bezugspreis: Für Teil I und Teil II halbjährlich je 31,— DM. Einzelstücke je angefangene 16 Seiten 0,85 DM zuzüglich Versandkosten. Dieser Preis gilt auch für Bundesgesetzblätter, die vor dem 1. Juli 1972 ausgegeben worden sind. Lieferung gegen Voreinsendung des Betrages auf das Postscheckkonto Bundesgesetzblatt Köln 399-509 oder gegen Vorausrechnung.

Preis dieser Ausgabe: 10,90 DM (10,20 DM zuzüglich 0,70 DM Versandkosten), bei Lieferung gegen Vorausrechnung 11,40 DM. Im Bezugspreis ist die Mehrwertsteuer enthalten; der angewandte Steuersatz beträgt 5,5 %.